

¿Qué es  
el Islam?

M ¿Quiénes son  
los Musulmanes?



*Bismilaj-ir-Rajma-nir-Rajim*

En el nombre de Al'lá (Dios), el Compasivo, el Misericordioso.



Por favor acepte nuestros saludos de PAZ.

Hay centenares de inmigrantes que entran todos los días a nuestro país maravilloso que vienen de todas partes del mundo y que pertenecen a diferentes religiones, incluyendo a los musulmanes. La impresión que se ha tenido sobre el Islam y los musulmanes, principalmente por los medios de comunicaciones, es bastante injusta. Ellos han presentado a los Musulmanes; como terroristas, fundamentalistas y más; de hecho, ésta imagen está muy lejos de la verdad.

Nosotros en el Instituto de Conocimientos Islámicos, consideramos nuestra responsabilidad informar a las comunidades de América del Norte acerca de los Musulmanes y su religión "AL ISLAM." así como es nuestra obligación comunicar a los musulmanes acerca de América en general y Estados Unidos en particular. Nos gustaría iluminar a los americanos sobre algunos de los fundamentos del Islam, con la intención de construir un puente entre los musulmanes y las comunidades que no lo son. Esto creará una comprensión mucho mejor y un sentido de armonía entre los miembros de nuestra comunidad, permitiéndonos, vivir y trabajar juntos con integridad y honestidad en una atmósfera pacífica.

El Islam es una palabra árabe que no sólo significa sumisión (a Dios), sino también significa LA PAZ. Nos gustaría aclarar nuestra posición y dispersar cualquier impresión falsa que exista sobre el Islam y los musulmanes. Nosotros esperamos que al informar sobre El Islam a los residentes de América nuestra interacción diaria, será más agradable entre sí, sobre todo entre las comunidades que aman y temen a Dios Todopoderoso.

Que Dios los bendiga, por el tiempo precioso que empleará para leer éste folleto.

*Traducido por:*  
*Dr. Haroon-ur-Rashid Malik*  
*Departamento de Dáwa*  
*en Español*

*Con los mejores deseos*  
*Muhammad Farooq-i-Azam Malik*  
*Presidente*  
*del Consejo de Administración*

# DE UN VISTAZO

## EL ISLAM

- ¿Qué es el **Islam**?
- ¿Es el Islam una nueva **Religión**?
- ¿Cuál es el **Rasgo** distintivo del Islam?
- ¿Cómo relaciona el Islam a la **Humanidad**?

## LOS MUSULMANES

- ¿Quiénes son los **Musulmanes**?
- ¿Cuáles son los **Pilares de la Fe**?
- ¿Porque los musulmanes usan la palabra '**Al'lá**' en lugar de '**Dios**'?
- ¿Cómo se vuelve alguien **Musulmán**?

## LOS PROFETAS

- ¿Qué quiere decir la palabra "**Profeta**" en el Islam?
- ¿Quién es el **Mujámad** (La paz esté con él)?
- ¿Cuál es la **Sun'ná**?
- ¿Qué dice el Islam acerca de la **Tora** y de la **Biblia**?
- ¿Qué dice el Islam acerca del **judaísmo** y de la **Cristiandad**?
- ¿Qué dice el Islam acerca del **Pecado Original**?
- ¿Qué dice el Islam acerca de **Jesús** (La paz esté con él)?

## EL QUR'ÁN

- ¿Qué dice el Islam acerca del **Qur'an**?
- ¿Reconoce el Islam la **Ciencia** y la **Tecnología**?

## LA ADORACIÓN

- ¿Qué es la **Adoración** en el Islam?
- ¿Cuáles son los **Cinco Pilares** del Islam?
- ¿Qué es la **Ka'ba**?

## LA COMUNIDAD

- ¿Cuáles son los **Derechos Humanos** en el Islam?
- ¿Qué es el **Yijād** en Islam?
- ¿Cuál es el Código del **Vestido Islámico**?
- ¿Cómo ve el Islam la **Vida Familiar**?
- ¿Qué dice el Islam sobre las **Mujeres**?
- ¿Qué es el **Matrimonio** en el Islam?
- ¿Por qué la **Poligamia** es permitida en el Islam?
- ¿Qué dice el Islam acerca de los **Padres y de los Ancianos**?
- ¿Qué dice el Islam sobre la **Comida**?
- ¿Qué dice el Islam acerca de los **Intoxicantes y de las Apuestas**?
- ¿Qué dice el Islam acerca de las **Transacciones de los Negocios**?

## LOS CONCEPTOS

- ¿Cuál es el concepto de **Dios** en el Islam?
- ¿Cuál es el concepto de la **Vida** en el Islam?
- ¿Cuál es el concepto de la **Vida después de la Muerte** en el Islam?
- ¿Cuál es el concepto del **Pecado** en el Islam?

# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

En el nombre de Al'lá, el Compasivo,  
el Misericordioso.

## ¿Qué es el Islam?

*El Islam* es una palabra árabe que significa la paz, la sumisión y la obediencia. Eso también significa; la aceptación y el compromiso – la aceptación de las enseñanzas y la guía, de Dios. Uno, entre los nombres bonitos de Dios, es 'La Paz' (As-Salām). El Islam también quiere decir, estar en paz con Dios y Sus criaturas. Estar en paz con Dios implica la sumisión completa a Su testamento de que sólo Él es la fuente de toda la pureza y de la bondad. Estar en paz con Sus criaturas implica vivir en paz dentro de uno mismo, con otras personas y con el medio ambiente. Así que el Islam es un sistema total de la vida. En su esencia, el Islam contiene el mismo mensaje y la guía que Dios reveló a través de todos Sus Profetas a todas las gentes a través del tiempo. Uno que sigue el Islam es un musulmán (una palabra árabe que significa 'uno que se somete al testamento de Dios').

## ¿Es el Islam una nueva Religión?

¡Pues claro que no! Esa es la misma religión que fue predicada por todos los profetas y la que fue elaborada por el profeta Mujámad (La paz esté con él). Dios le ordenó:

*Dígale: " Nosotros creemos en Al'lá y lo que se nos ha revelado y lo que se reveló a Ibrājīm (Abraham), Isma'il (Ismael), Isjāq (Isaac), Lla'qūb (Jacobo) y sus descendientes; y en lo que se dio a Musa*

*(Moisés), a Isa (Jesús) y a otros Profetas procedente de sus Rab; No diferenciamos entre cualquier de ellos, y a Al'lá sometemos en Islam."* Al-Qur'an 3:84

La religión Islámica es tan antigua como la humanidad misma. De hecho, fue la religión de cada profeta de Dios, que apareció en cualquier parte del mundo. Según el Qur'an, la religión de Adán, Noé, Abraham, Ismael, Isaac, Jacob, Moisés y Jesús, la paz esté con todos ellos, era el Islam. Sin embargo, eso fue revelado al Profeta Mujámad, la paz esté con él, en su forma comprensiva, completa y definitiva.

## ¿Cuál es el Rasgo distintivo del Islam?

La característica distintiva del Islam es que a través de creer en todos los Profetas y el mensaje de Dios revelado a cada uno de ellos, sirve como base para la paz y armonía entre todas las personas del mundo.

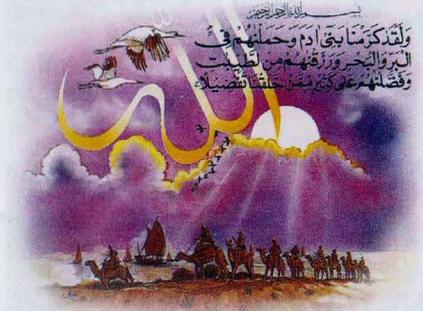
La gran misión del Islam no sólo es predicar la verdad antedicha, sino también corregir esos errores que se habían arrastrados en las religiones prevalecientes. Más importante aún, el Islam recauda en un libro todas esas verdades que se contuvieron en revelaciones Divinas más tempranas que fueron concedidas a los Profetas anteriores para la guía de la humanidad y para reunir todos los requisitos espirituales y morales de una humanidad avanzada.

Se exige a los musulmanes cooperar, con todos aquéllos que son personas fieles y Dios-conscientes, a saber, aquéllos que recibieron escrituras a través de Sus Profetas. Se llaman los cristianos y los judíos "las Gentes de La Escritura," y por consiguiente sus Profetas y Escrituras son honrados por

los musulmanes.

## ¿Cómo el Islam se relaciona a la Humanidad?

El Islam enseña que la diversidad entre los humanos es un signo de Dios y que nadie tiene la superioridad por motivo de su color, su idioma o de su nacionalidad.



El Islam promueve la hermandad del hombre, tolerancia y simpatía para los infortunados, y la cooperación universal por la felicidad humana en general. Si hay una religión en el mundo, que ha eliminado racismo, esa es la religión que se llama "al Islam." En el Islam, no hay ninguna distinción entre los hombres por el sólo hecho de; ser nacidos en una familia particular, tener una profesión particular o pertenecer a una raza o un país en particular; todos los seres humanos son iguales. Dios hizo diferentes colores, nacionalidades, e idiomas; para que podamos reconocer entre uno y otro.

La superioridad en el Islam se basa: en el temor de Dios, los hechos buenos y en las buenas cualidades morales y espirituales. En muchos aspectos el Islam ha regulado las relaciones entre los hombres sin tener en cuenta los credos, razas o colores. Uno de los objetivos del Islam es dar énfasis a la unidad de la humanidad en conjunto,

y también a la Unidad del Creador de la humanidad y de todos los seres vivos. El Islam proclama claramente, y con gran énfasis; que todas las personas son, a través de la naturaleza, iguales en todos los aspectos y que nadie es mejor o superior a nadie más excepto a través de la piedad.

## ¿Quiénes son los musulmanes?

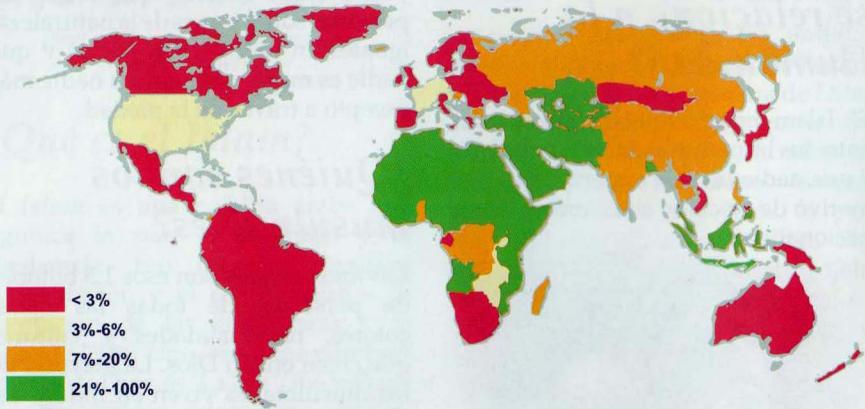
Los musulmanes son esos 1.5 billones de personas, de todas las razas, colores, nacionalidades y culturas que creen en Un Dios. La mayoría de los musulmanes viven en Indonesia, Bangladesh, Pakistán, Afganistán, Irán, Turquía, Irak, Siria, Jordania, Palestina, Egipto, Libia, Argelia, Marruecos, Bosnia y otras partes de los continentes de Asia y África. Las minorías significantes están en la India, China, Rusia, Europa, América del Norte (más de 9.7 millones en el EE.UU.) y en América del Sur.

Un musulmán es una persona que libremente y de buena voluntad acepta el poder supremo de Dios y se esfuerza por organizar su vida de acuerdo con Sus mandatos. Por lo tanto un musulmán en cualquier parte del mundo es una persona, cuya obediencia, fidelidad, y lealtad son al Dios Único, el Creador del Universo, y quien como tal, se somete a las Leyes Divinas, siguiendo las instrucciones y tradiciones del profeta Mujámad (La paz esté con él).



¡Señor mío! Déjame morir como un musulmán y cuéntame entre los pios.

# Población musulmana por país



## ¿Cuáles son pilares de la Fe?

### Los musulmanes creen en:

- Un Dios (Al'lá) con todos Sus únicos atributos;
- Los ángeles creados por Él;
- Todos los Libros Santos originales, revelados a los diferentes Profetas, incluso el Tora, Salmos, Evangelio y el Qur'án;
- Todos los Profetas a través de quienes Dios envió Su Mensaje a la humanidad incluso Noé, a Ibrājīm (Abraham), Isma'īl (Ismael), Isjāq (Isaac), Lla'qūb (Jacobo) (Moisés), a Isa (Jesús), José, Moisés, David, Salomón, Jonás, Juan, Isa (Jesús) y Mujámad (La paz esté con todos ellos);
- El Día del Juicio (el día de la Resurrección – La vida después de la Muerte) y la contabilidad individual (el premio y el castigo) por las acciones y hechos de cada quien y
- Al-Qadr (Pre-estimación de Dios), lo que quiere decir que Dios tiene

conocimiento de todos. El conoce lo que ya paso y lo que va a pasar.

## ¿Porque los musulmanes usan la palabra 'Al'lá' en lugar de 'Dios'?

La palabra 'Al'lá' es la combinación de las dos palabras árabe 'Al - ilá' lo que significa "El Dios". Eso es el nombre propio de Ser Supremo, Quien existe necesariamente de Si mismo. Esta palabra consiste de todos los atributos de la perfección. Esta palabra no es femenina ni plural y nunca fue atribuida a nadie más. Esta palabra no tiene ningún sustituto en español o en cualquiera otra idioma del mundo. Al'lá es uno y único nombre personal de Un Verdadero Dios. Nada ni nadie se puede llamar 'Al'lá'. Es por eso que los musulmanes usan la palabra 'Al'lá' Su nombre Personal y no usan la palabra Dios.

Es muy interesante de notar que la palabra 'Al'lá' también es usada para 'Dios' en arameo, la idioma de Jesús (La paz esté con él) y que todos los

judíos y cristianos árabes también usan la palabra 'Al'lá' en lugar de 'Dios'.

## ¿Cómo puede alguien volverse un musulmán?

Cualquiera que crea en Un Dios y no considere ninguna otra deidad digna de adoración fuera de Él, está muy cerca del Islam. Todo lo que él o ella tienen que hacer es afirmar su Fe en último profeta de Dios Mujámad (La paz esté con él) diciendo:

*La Ilaja Ilalaju Mujámad-ur-Rasulalá*



*"No hay ningún dios excepto Alá (nombre personal de Dios) y Mujámad es el Mensajero de Al'lá"* y luego sigue la enseñanza del Qur'án y las tradiciones del Profeta Mujámad (La paz esté con él). Esto se llama el Shajadá (Ser testigo de la Verdad).

## ¿Cuál es el significado del término "El Profeta" en el Islam?

Dios el Misericordioso y Amoroso no sólo ha creado la humanidad sino también puso un orden para guiarla, a través de los Profetas que mandó a esta tierra, a través de los siglos entre las comunidades humanas. Dios reveló Su Santa Voluntad a los Profetas quienes fueron comisionados a entregar ese Mensaje. Previamente a cada nación fueron designados uno o más Profetas. Todos los profetas de Dios eran hombres de carácter impecable y de gran honor. Sus honestidad y

veracidad, inteligencia e integridad estaban exentas de las dudas.

La designación de estos Profetas de Dios es una clara manifestación, de un enlace fuerte entre el Cielo y la Tierra, entre Dios y el hombre. El propósito del NABÜWAT (El instituto de ser designado como un profeta) es confirmar lo que la humanidad ya sabe o puede saber, y para enseñarles lo que ellos no saben o no pueden saber por sus propios medios. Eso también es para ayudar al hombre a encontrar la Vía Recta, y para hacer lo que es correcto y huir de lo que está equivocado. El NABÜWAT es una expresión elocuente del amor de Dios para Sus criaturas y Su Voluntad para guiar al Camino Recto de la creencia y de la conducta. Él guía la humanidad hacia la Verdad, y luego le sostiene responsable por sus hechos. Él les dio advertencias a través de Sus profetas, acerca de las consecuencias de sus hechos injustos, y los premios que recibirá para sus hechos buenos.

La Fuente del "NABÜWAT" (la designación de las personas como profetas), es Una y la Misma: es Dios (Al'lá). El objetivo del Profeta es servir a Dios, familiarizar a los seres humanos, con Dios y con Sus enseñanzas Divinas, establecer verdad y bondad para ayudar a la humanidad a comprender el verdadero propósito de su existencia y para ayudarlo a vivir sus vidas de una manera determinada. Es por base a esto, los musulmanes no hacen ninguna discriminación entre cualquiera de los Profetas y aceptan sus enseñanzas como consistentes y complementarias entre unas y otras.

## ¿Quién es Mujámad?

Mujámad (La paz esté con él) es el último profeta de Dios designado para la guía de toda la humanidad. El es resultado de la oración del profeta Ibrájm (Abraham) y del profeta

Ismael (La paz esté con ellos).

*“¡Rab nuestro! Envíales, de entre ellos, un Rasúl para que se recite a ellos Sus Revelaciones y les enseñe el Libro, la Sabiduría y los purifique; ciertamente, Tú eres el Todos-poderoso, el Sabio.”*

*Al Qur’án 2: 129*

Su designación fue predicho por el profeta Isa (Jesús) (La paz esté con ellos).

*“Y recuerda cuando Isa (Jesús) el hijo de Marillam dijo: ¡Hijos de Israel! Yo soy el Rasúl de Al’lá hacia ustedes, confirmando la Tora que vino antes de mí, y para anunciar la llegada de un Rasúl que vendrá después de mí, cuyo nombre será Ajmad (otro nombre del Profeta Mujámad).” Pero cuando él (Mujámad) vino a ellos con las señales claras, dijeron “Esto es pura magia.”*

*Al Qur’án 61: 6*

Mujámad es el último Profeta de Dios, designado para guiar a toda la humanidad. Él nació en 570 CE, en Meca, Arabia. Cuando él creció, fue conocido por su honestidad y veracidad y por eso las personas lo llamaban a él como Al-Amín (el Fidedigno) y Al-Sâdiq (el verídico). Él era de naturaleza, tranquila y meditativa. Él no tenía ninguna ambición para ser un líder. Él se alejaba de la muchedumbre de la ciudad y meditaba en una cueva llamada ‘Jira’ en una montaña árida cercana.



Estaba en este lugar aislado, donde Dios le envió la primera revelación a través del Ángel Gabriel, a la edad de cuarenta años. Es importante notar que no había ningún judío en Meca y él no

podía leer ni escribir, por consiguiente ninguna de esta literatura estaba disponible a él.

Mujámad (La paz esté con él) era un ser humano que fue escogido por Dios y asignada la misión de guiar a la humanidad a la rectitud, y para servir como modelo de la conducta moral. Ejemplificando para lo demás, Mujámad experimentó la juerga y la presión que generalmente todos los hombres experimentan y confrontan.



*¡Profeta! Ciertamente Hemos enviado a ti como testigo, como cargador de las buenas nuevas y como advertidor y para que llames a las gentes hacia Al’lá.*

En cuanto él empezó a recitar las revelaciones que recibió de Dios, él y su pequeño grupo de seguidores, sufrieron una amarga persecución. Finalmente en el año 622 (después de 13 años de predicar), Dios le dio permiso para inmigrar lejos de Meca a una ciudad a más de 200 millas, que se llamaba Llasrib que es ahora conocida como Madina. Esta migración, ‘el Jí’yra’, marca el principio del calendario de los musulmanes.



*Más’yjid Nabwi – Madina, Arabia Saudita*

De todos los profetas, solo el Profeta



Mujámad (La paz esté con él) tiene una existencia histórica. Aunque Jesús (la paz esté con él) vivió hace sólo 2,000 años en una parte importante del Imperio Romano. El Imperio se acercaba a su culminación y tenía muchos historiadores eminentes y escritores que documentaban cada desarrollo, pero nadie mencionó el nacimiento, la misión y la crucifixión de Jesús. Sólo un historiador judío, Josefino, hizo una referencia casual, que se consideró como una suma más tarde.



Vista interior de Más'jíd Nabwi - Madina

Es parte de la naturaleza humana seguir a alguien más alto y más noble y hacerlo un ideal o modelo. Mujámad (La paz esté con él) es un ejemplo. La vida de Mujámad (pece) es como un libro abierto, de la portada al final; de su nacimiento póstumo, su niñez, su juventud, su asignación como un Profeta, su papel como gobernante de toda la Arabia y finalmente aún su muerte. Un famoso becario francés, Lamartine dice:

“Si la grandeza del propósito, la pequeñez de los medios, y los resultados asombrosos son tres criterios de ser un genio humano, ¿quién podría atreverse a comparar a cualquier gran hombre en la historia moderna con Mujámad? Los hombres más famosos sólo crearon los brazos, las leyes y los imperios. Ellos fundaron, si algo en absoluto, nada más que los poderes materialistas que a menudo desmenuzaron ante sus propios ojos. Este hombre no sólo

movió los ejércitos, las legislaciones, los imperios, las gentes y las dinastías, sino millones de hombres en un tercio del mundo entonces habitado; y más de eso, él movió los altares, los dioses, las religiones, las ideas, las creencias y las almas. En base a un Libro, cada letra de cual se ha vuelto la ley, él creó una nacionalidad espiritual que mezcló a las personas de cada lengua y de cada raza como un conjunto. Él ha dejado para nosotros como la característica indeleble de esta nacionalidad musulmana, el odio de dioses falsos y la pasión para un Dios inmaterial. Filósofo, el Orador, el apóstol, el legislador, el guerrero, el conquistador de ideas, el restaurador de dogmas racionales, de un culto sin las imágenes, el fundador de veinte imperios terrestres y de un imperio espiritual; eso es Mujámad. Con respecto a las reglas establecidas con que uno puede medirse la grandeza humana bien podemos preguntar, ¿Hay cualquier otro hombre más grande que él?

Histo-rieldela Turquie, Paris.

Vol.II, pp.276-277

## ¿Qué es el Sun'ná?

El Sun'ná contiene los refranes acciones o aprobaciones del Profeta Mujámad (La paz esté con él), es la segunda fuente de las Leyes islámicas, reglas y regulaciones de práctica y de la creencia, y como tal se considera como la fuente más importante después del Qur'án. El Sun'ná está grabado en los libros de Ajadiz (tradiciones) y es importante para entender el significado del texto del Qur'an, explorando los principios perfilados en el Qur'án y mostrando cómo entenderlos.

### Los ejemplos de los dichos del Profeta:

*Nadie puede ser un creyente hasta que desee para su hermano lo que desea para*

sí mismo.

*No es conveniente para un creyente de romper su relación (de no estar en términos de hablar) con su hermano por más de tres días.*

*El que es ingrato para otros es ingrato a Dios.*

*Cuando el líder de una comunidad viene a ustedes deben de recibirlo con el debido respeto.*

*Acciones (y obras) son juzgados (por Dios), basados en sus intenciones.*

*El mejor enfoque es la moderación en todo.*

*Este mundo es una cárcel para el creyente y paraíso para el incrédulo.*

*En el perdón de un rey se encuentra la supervivencia de su reino.*



*Mujámad es el Mensajero de Al'lá*

*La mano superior (dar) es mejor que la mano inferior (recibir).*

*Un musulmán es alguien de cuyas manos y de la lengua otros musulmanes son a salvo.*

## **¿Qué dice el Islam acerca de la Biblia y de la Tora?**

El Islam requiere de los musulmanes que crean en todas las Escrituras anteriores incluyendo la Taurât (la Tora) y el In'yîl (Evangelio/ Biblia) y que eso eran las verdaderas revelaciones de Al'lá. Por causa de que no fueron preservados en las idiomas originales en forma escrita y que fueron traducidas de las narraciones

orales a través de los siglos. Como resultado las palabras humanas fueron mezcladas con las palabras Divinas, por lo tanto, se perdieron sus formas originales. En relación a este hecho el Sagrado Qur'ân declara:

*"Luego en los pasos de esos Profetas, enviamos Isa (Jesús) el hijo de Marllam (María) confirmándolo cualquier cosa que quedó intacto del Taurât hasta este momento, y le dimos el In'yîl (el Evangelio) en qué era la guía y la luz, mientras corroborando lo que se reveló en el Taurât; una guía y una advertencia a aquéllos que temen a Al'lá. [46] Por consiguiente, juzgues a las personas que siguen el In'yîl (el Evangelio) por la Ley que Al'lá ha revelado en eso; aquéllos que no juzgan por la Ley que Al'lá ha revelado, ellos son los perversos. Te hemos revelado este Libro con la Verdad. En confirmación y como custodia del cualquier cosa que ha permanecido intacto en las escrituras que vinieron antes. Por consiguiente, juzgues entre las personas según las revelaciones de Al'lá y no rindes a sus deseos vanos, que te apartan de la Verdad que has recibido. Hemos ordenado una ley y un estilo de vida para cada uno de ustedes. Si Al'lá quisiera Él podría hacer a todos ustedes como una sola nación. Pero Él optó de no hacer para probarlo en lo que Él ha dado a ustedes; por consiguiente, intenten aventajar entre sí en los hechos buenos. Al final, todos ustedes devolverán a Al'lá; luego Él mostrará la verdad de esas cosas en que ustedes disputan."*

*Al-Qur'ân 5:46-48*

## **¿Cómo ve El Islam a los judíos y a los cristianos?**

El Islam les llama a los judíos y a los cristianos como 'Gente de la Escritura' a quienes vinieron gran profetas, incluyendo Musa (Moisés) e Isa (Jesús) (La paz esté con ellos). El Islam les invita para cooperar mutuamente. En los tiempos respetivos de la vida de los profetas

ellos también llamaban musulmanes como Dios Todopoderoso dijo en el sagrado Qur'ân dice por el profeta Ibrâjîm (Abraham), antepasado del profeta Moisés (Musa) e Isa (Jesús), La paz esté con ellos, en las siguientes palabras:

Diga: ¡Gente de la Escritura! Vamos seguir lo que es común entre nosotros y ustedes mutuamente: que nos rendiremos adoraciones a nadie mas que Al'lá; que no asociaremos a cualquier compañero con Él; que no tomaremos de entre nosotros cualquier señor al lado de Al'lá." Si ellos rechazan tu invitación entonces les diga: "¡Sean testigos que nosotros somos los musulmanes!" (Quienes han sometidos a Al'lá). "¡Gente de la Escritura! ¿Por qué ustedes disputen con nosotros acerca de Ibrâjîm, que sí él era un judío o un cristiano? ¿Acaso ustedes no saben que el Taurât (tora) y el Injîl (el Evangelio) fueron revelados mucho tiempo después de él? ¿Porque no reflexionan? Hasta ahora ustedes han estado discutiendo acerca de cosas que ustedes tenían muy poco de conocimiento ¿Deben Ustedes discutir, ahora, sobre algo de lo que ustedes no saben nada en absoluto? Al'lá sabe mientras ustedes no lo saben. Ibrâjîm no era un judío ni un cristiano sino él era un musulmán, verídico en la fe. Él no era nada como los Mushrikin (quienes asocian compañeros con Al'lá)".

Al-Qur'an 3: 64-67

Los musulmanes están obligados a creer en todas las Sagradas Escrituras reveladas a varios profetas en los siguientes términos:

"Diga: "Nosotros creemos en Al'lá y en que se reveló a nosotros; y lo que se reveló

a Ibrâjîm (Abraham), a Isma`il (Ismael), a Isjâq (Isaac), a Lla'qûb (Jacobo) y a sus descendientes, y en que se dio a Musa (Moisés), a Isa (Jesús) y en que fue dado a otros Profetas por parte de su Rab.

Nosotros no diferenciamos ente ninguno de ellos, y hemos sometidos (en Islam) a Al'lá." Así que, si ellos aceptaran el Islam como ustedes han aceptados, ellos se guiarán debidamente; si ellos lo rechazan, entrarán en disensión ciertamente (divididos en diferente facciones); Al'lá será tu defensor suficiente contra ellos, y Él oye y sabe todo.

El bautismo es de Al'lá; ¿Y quién es mejor que Al'lá para bautizar? Rendimos culto solamente a Él.

Dígales: "¿Disputarían ustedes con nosotros acerca de Al'lá, siendo así que Él es nuestro Rab y también suyo? Nosotros seremos responsables, a Él, para nuestros hechos y ustedes

para los suyos; a Él, exclusivamente, nosotros somos consagrados. ¿Exigen ustedes que Ibrâjîm (Abraham), Isma`il (Ismael), Isjâq (Isaac), Lla'qûb (Jacobo) y sus descendientes sean todos judíos o cristianos? ¿Son ustedes más conocedores que Al'lá? ¿Quién es peor que quien esconde el testimonio recibido de Al'lá? Al'lá no es desprevenido de lo que ustedes hacen." Al-Qur'ân 2:136-140

A los musulmanes se les permite comer la comida y casarse con las mujeres de la Gente de la Escritura. ¿Qué puede ser más íntima relación que del marido y de la mujer? - la unidad básica de las generaciones futuras. Dios dice en el Sagrado Qur'ân:

"Hoy las cosas limpias y buenas han sido permitidas para ustedes; y la comida de los que han recibido el Libro (la Escritura) es permitida para ustedes, así como también su comida es permitida para ellos.



La Puerta del Ka'ba

Igualmente, el matrimonio con las mujeres creyentes castas y también con las mujeres castas entre las Personas que fueron dados el Libro anterior a ustedes es hecho lícitas para ustedes, con tal de que ustedes les den sus dotes y desean la castidad, no comprometiendo la fornicación ni tomándolas como las amantes. Cualquiera que compromete Kufr (rechaza) con el Imán (la fe), todas sus obras buenas serán en vano y en el Día de la Justicia él será uno de los que van a perder.” Al-Qur’án 5: 5

haber mandado antemano un Rasúl.”

Al- Qur’án 17:15

Lo que sigue es la oración de Adán y Eva, la paz sea con ellos, lo que suplicaron, después que llegaron a la tierra, buscando el perdón por su pecado de desobediencia a Dios:



¡Señor! Hemos sido injustos a nuestras almas. Si Tú no perdonas a nosotros y ten misericordia de nosotros, sin duda estaremos entre los perdedores.

## ¿Qué dice el Islam acerca del Pecado Original?

El Islam dice que cada uno nace inocente. Cuando el niño crece y es capaz de distinguir entre el bien y el mal, el pecado y la virtud; y luego intencionalmente hace algo mal o comete un acto pecaminoso, entonces esta persona comete su primer pecado. En cuanto a esto, el Sagrado Qur’án dice:

“¡Por el alma y Quién la ha perfeccionado! Y la inspiró instruyéndole sobre lo que está equivocado para él y lo que es correcto para él: de hecho, jexitoso será él, quien le purifique, y en la realidad, infructuoso será él, quien le adultere! (su propio alma)” Al- Qur’án 91:7-10

Cada uno tendrá la carga de su propio pecado y nadie será castigado por el pecado de otro:

“Diga: “¿Buscaré a otro Rab aparte de Al’lá cuándo Él es Quien es Rab de todos?” Cada alma segaré las frutas de sus propios hechos; nadie cargará la carga de cualquier otro. Finalmente ustedes devolverán a su Rab, y Él se resolverá para ustedes sus disputas.” Al- Qur’án 6:164

“Él que sigue la Vía Recta la sigue, realmente, a su propia ventaja; pero él que desvía, realmente, hace en detrimento propio. Nadie cargará la carga de otro en el Día del Juicio. Y (durante su vida mundana), nunca infligimos el castigo sin

Cuando se arrepintieron, Dios perdonó su pecado de desobediencia. El Sagrado Qur’án afirma:

“Pero el Shaitān les tentó a ambos con el árbol, causando la desobediencia al mando de Al’lá y les causó ser expelido del Paraíso, y Nosotros les dijimos: “Vayan fuera de aquí, unos de ustedes serán enemigos de otros, y hay para ustedes, en la tierra, los provisiones y una morada para un periodo especificado.” Luego Adán, recibió palabras apropiadas de su Rab y se arrepintió, y Al’lá aceptó su arrepentimiento. Ciertamente Al’lá es el máximo en Perdonar, el más Misericordioso.” Al- Qur’an 2:36-37

El Islam dice que todos los niños que mueren antes de la edad que pueden distinguir entre el bien y el mal se van al paraíso. Aquí es donde el Islam se diferencia con el cristianismo:

La iglesia considera que todas las personas que no fueron bautizados, incluyéndolos los recién nacidos que fallecieron, irían al infierno. Esto es debido a pecado original - el castigo que Dios inflige a la humanidad a causa de la desobediencia de Adán y Eva - que no había sido limpiado por el bautismo. Padre Brian Harrison, teólogo, argumenta que claramente “la doctrina de

la Iglesia Católica durante dos milenios ha sido que las almas de estos niños van a donde sea, que definitivamente no van al cielo”.

BBC, Religión y Ética Sitio Web

## ¿Qué dice el Islam sobre Jesús?

En el Islam, Jesús (La paz esté con él) era un Profeta de Dios igual que Noé, Abraham, David, Moisés y Mujámad (la paz esté con ellos todos). Él era un ser humano, hijo de María y que nació milagrosamente sin padre. Su ejemplo es como el de Adán quien nació sin madre y sin padre y de Eva que nació sin madre. Así Jesús nació sin padre. Estos ejemplos son como las señales de Dios para mostrar a la humanidad que Él, Omnipotente y Todopoderoso, no necesita una madre o un engendrador o ambos para crear, si Él tiene Su Santa Voluntad para crear así. Los musulmanes creen en Jesús (La paz esté con él) como un Gran Profeta (y enviado) de Dios; ellos lo respetan y lo veneran a tal magnitud que ellos nunca lo refieren simplemente como Jesús sino que le agregan las palabras “La paz esté con él”. Hay un capítulo completo en el Santo Qur’án llamado “María” (Sūra 19).



Dijo, ¡Señor! Regálame un hijo pio, un favor especial Tuyo; seguramente, Tú escuchas todas las oraciones

María es considerada, la mujer más pura en el mundo entero. En cuanto a Jesús (la paz esté con él), Dios dice en el Qur’án:

“Éstos son los Rasúles (Enviados, que hemos enviado para la guía de la humanidad). Hemos exaltado algunos sobre los otros. A algunos Al’lá habló directamente; a otros Él elevó en la categoría; a Isa (Jesús), el hijo de Marllam (María), Dimos las Señales claras y le apoyamos con el Espíritu Santo (El ángel Gabriel).....”

Al-Qur’án 2: 253

El Qur’án describe el nacimiento de Jesús, la paz sea con él, y los milagros que fueron dados a él en la siguiente manera:

“Cuando los ángeles dijeron “ ¡Marllam! Al’lá te da las buenas noticias con una Palabra que procede de Él que darás luz a un hijo: su nombre será el Mesías, Isa (Jesús, Cristo) el hijo de Marllam. Él será noble en este mundo y en el Día de la Justicia; y él será de aquellos que son muy cerca de Al’lá. Él hablará a la gente en la cuna y en su vejez y él será entre los virtuosos.” Oyendo esto, Marllam dijo, “¡Rab mío! ¿Cómo puedo tener un hijo cuándo ningún hombre me ha tocado!?” Él contestó, “Aun así, Al’lá crea, sin embargo, como Él quiere; siempre que Él decide hacer algo, Él sólo le dice, ‘ Sé ‘ y es. Al’lá enseñará a tu hijo el Libro, la Sabiduría, el Taurāt (tora), y el Injīl (Evangelio) y será como un Rasúl a los Hijos de Israel con este mensaje: ‘ He traído para ustedes las señales de mi designación de su Rab. Voy a constituir la semejanza de un pájaro de la arcilla; respiraré en él y, con el permiso de Al’lá, se volverá un pájaro viviente. Sanaré a los ciegos y los leprosos, y resucitaré a los muertos, con permiso de Al’lá. Además, diré lo que ustedes han comido y lo que ustedes han guardado en sus casas. Ciertamente éstas son las señales para convencerlos si ustedes son creyentes.”

Al-Qur’án 3: 45-49

Acerca de la categoría del profeta Jesús, la paz esté en él, Dios dice:

“¡Humanidad! Allí ha venido a ustedes la prueba convincente de la Verdad de su Rab.

Hemos enviado a ustedes una luz gloriosa (Al-Qur'án) eso les muestra claramente la Vía Recta. Ahora aquéllos que creen en Al'lá y hayan aferrado a Él, Al'lá les cubrirá pronto con Su misericordia y gracia y les mostrará la Vía Recta hacia Él."

Al-Qur'an 4:171

Señalando al mismo tiempo las innovaciones y los cambios realizados por los judíos y los cristianos en sus religiones y su reclamación acerca de la divinidad y la crucifixión de Jesús, la paz esté con él, el Sagrado Qur'án ha declarado los siguientes hechos:

Ellos entraron en su incredulidad a tal magnitud que ellos profirieron la calumnia terrible contra Marllam (María). Ellos aun dicen: "Nosotros hemos matado el Mesías, Isa (Jesús), hijo de Marllam, el Rasúl de Al'lá." Cuando por el contrario la verdad es, que ellos ni lo mataron ni lo crucificaron pero pensaron que ellos hicieron así porque este asunto fue hecho dudoso para ellos. Aquéllos que discrepan acerca de eso sólo están en la duda. Ellos no tienen el conocimiento real, ellos siguen nada más que y meramente una conjetura, pero ciertamente ellos no le mataron (a Jesús). ¡No! La realidad es que Al'lá lo elevó hacia Sí. Al'lá es Poderoso, Sabio. No hay ninguno de las Personas del Libro sino que creará en este hecho antes de su muerte; y en el Día de la Resurrección Jesús dará testimonio contra ellos.

Al-Qur'án 4:156-159

En el Día del Juicio Dios le pedirá a Jesús, la paz esté con él, para dar testimonio acerca de sus propias declaraciones y los malentendidos que se le atribuyen los cristianos a él, este diálogo se documenta en el Santo Qur'án en los siguientes términos:

"Después de recordarlo estos favores, Al'lá dirá: "Isa (Jesús), hijo de Marllam (María) ¿Eres tú quien ha dicho a las gentes, "ríndanse culto a mí y a mi madre como dioses al lado de Al'lá?" Él contestará: "¡Gloria a Ti! ¿Cómo podría decir algo lo

que yo no tenía ningún derecho de decir? Si yo hubiera dicho algo así, Tú ciertamente lo habrías sabido. Tú sabes lo que está en mi corazón, pero yo no sé lo que está en Suyo; porque Tú tienes el conocimiento total de todas las cosas ocultas. No les he dicho más que lo que Tú me has ordenado que dijera, 'deben rendirse culto a Al'lá Quien es mi Rab y también suyo.' Fui testigo de ellos mientras permanecí entre ellos; pero después de que me llamaste hacia a Ti, fuiste Tú Quien vigiló a ellos y Tú es Testigo de todo. Si Tú les castigas, ellos son ciertamente Tus siervos; y si Tú les perdonas, Tú eres el Poderoso, el Sabio." Al'lá dirá: " Éste es el día en que el verdadero ganará de su verdad; ellos tendrán jardines bajo cuyos fluyen los ríos en que vivirán para siempre. Al'lá está bien-contento con ellos y ellos están bien satisfechos con Él. Éste es el logro grandísimo." Al-Qur'án 5:116-118



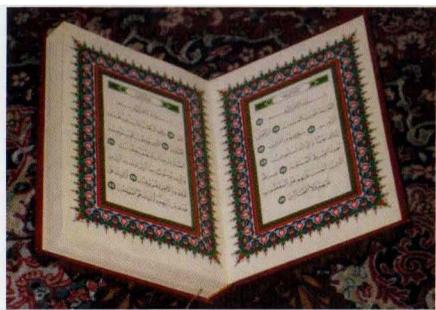
Nuestro Señor, no permitas que nuestros corazones se aparten de la Verdad después de que nos has guiado, y que nos concedas Tus propia misericordia; Tu eres el otorgante de las riquezas sin medida.

## ¿Qué es el Qur'án?

El Qur'án es la última palabra de Dios revelada a Mujámad (pece) a través del Ángel Gabriel. Es la fuente primaria de las enseñanzas y las leyes islámicas. Se trata de la vida humana en su totalidad, incluso las creencias básicas del Islam, la moralidad, la adoración, el conocimiento, la sabiduría, la relación entre Dios-y-los hombres y las relaciones entre sí mismos. Las enseñanzas comprensivas pueden constituirse en que los

sistemas legítimos; de justicia social, la política, la economía, la legislación, la jurisprudencia, la ley y las relaciones internacionales; forman una parte importante del Qur'an Santo. El Qur'an fue revelado al Profeta Mujámad (la paz esté con él) de Dios, gradualmente; en las varias ocasiones sobre un periodo de 23 años para contestar ciertas preguntas, resolver ciertas problemas, resolver ciertas disputas, y para ser la mejor guía del hombre hacia la verdad de Dios y la felicidad eterna. Cada letra en el Qur'an es la palabra de Dios. Revelado en árabe, todavía es y permanecerá en su versión árabe original y completa, porque Dios le ha asumido como Su propia responsabilidad para conservar el Qur'an. Siempre será la mejor guía para el hombre, y para salvaguardarlo contra la corrupción. El Qur'an tiene 114 capítulos llamados Sūrah, con más de 6,000 versos.

En el testimonio a la conservación por parte de Dios, el Qur'an es la única Escritura en la historia humana que ha sido conservada en su versión completa y original sin el cambio más ligero de moda, o aún incluso de puntuación. La historia de grabación del Qur'an, la compilación de sus capítulos y la conservación de su texto están más allá de cualquier duda. De todos los libros religiosos, solo el Qur'an ha permanecido inalterado, inalterado y sin redacción. Si los becarios no-musulmanes aceptan al Qur'an como la palabra de Dios o no, es inmaterial. Lo que es importante es que ellos son unánimes en la opinión de que su idioma y su redacción han permanecido en su forma original. El Islam es único en éste sentido. Todos los otros libros divinos fueron revisados, refundidos y revisados por sus monjes con el paso de tiempo. De hecho el Qur'an dado a Mujámad, es un milagro vivo, de semejante magnitud, que si toda la humanidad fuera a trabajar junta apoyándose unos a otros, no podrían producir ni un sólo capítulo como el del Qur'an.



El Qur'an Santo ni es un libro de ley (aunque contiene los principios de las leyes necesarias para la guía de la humanidad), ni un libro de historia sagrada (aunque contiene la sagrada historia necesaria), es predominantemente un libro que manifiesta la gloria, la grandeza, la bondad, el amor, la pureza, el poder y el conocimiento de Dios, el Ser Supremo. Este es el único libro que esta memorizado por cientos de miles de musulmanes. Eso es un milagro vivo que todo el libro puede ser memorizado palabra por palabra con puntuación.

El texto original del Qur'an es en árabe y existen traducciones de su significado en la mayoría de los idiomas conocidos y son disponible en las bibliotecas principales, los centros islámicos y las librerías.

Dentro de un corto período de veintitrés años, sus mandamientos barrieron los profundos males tales como, la idolatría, el alcohol, los juegos de apuestas, el adulterio, la fornicación, el abuso de los niños, etc. de toda la nación a la que se envió. Se borrarón todos los rastros de vicios en la sociedad árabe y de gente ignorante fueron transformados en los líderes principales en las áreas de los conocimientos y de la ciencia. Cada palabra de este libro es expresión de la Divina Majestad y Su Gloria, y de Su poder de una manera que no es aproximado por cualquier otro libro religioso. El Santo Corán ha desafiado a todos, que tiene una duda en su revelación de Dios, para producir un

capítulo al igual que cualquier capítulo de este libro sagrado. Aunque nadie será capaz de hacerlo.

## ¿Reconoce el Islam a la Ciencia y la Tecnología?

El Islam reconoce y anima el uso de la ciencia y los métodos científicos. Según el Profeta Mujámad (la paz esté con él) la adquisición de conocimiento es obligatoria para cada mujer y hombre musulmán. En el Islam, la ciencia y la tecnología deben usarse para los extremos morales y deben servirse de ella todas las necesidades legítimas de la humanidad. Es más, ambas se ven aún, como otro modo de entender y ver el poder y la gloria de Dios.



*¡Lea pues tu Rab es lo más Bondadoso!  
Quien ha enseñado por medio del cálamo.  
Enseñó al hombre lo que él no sabía.*

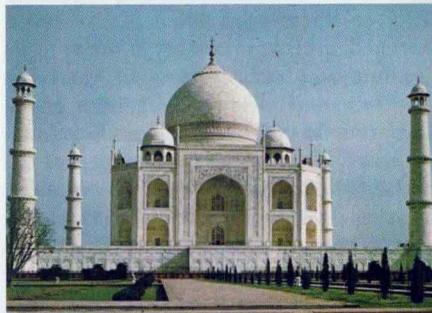
*Al-Qur'án 96:3-5*

*Pronto les mostraremos Nuestras señales  
en el universo y en sus propias almas,  
hasta que se ponga claro a ellos que este  
Qur'án es de hecho la Verdad. ¿No basta  
que tu Rab sea testigo de todo?*

*Al-Qur'án 41:53*

Basado en los refranes del Profeta Mujámad (pece) y las enseñanzas del

Qur'án, los musulmanes del periodo inicial de la era islámica se volvieron pioneros en: la medicina, la química, la física, el arte, la astronomía, la geografía, el navegación, la poesía, las matemáticas, los logaritmos, el cálculo, la arquitectura, la literatura, y la historia.



*Arquitecto Islámico: Taj Mahal - Agra en la India*

Los números árabes, el concepto de cero (qué es vital en el avance de las matemáticas), y el álgebra fueron desarrollados y transmitidos de los estados islámicos a Europa y esto contribuyó al Renacimiento de Europa y a la civilización del mundo. Los musulmanes también desarrollaron instrumentos sofisticados como el astrolabio, el cuadrante y buenos mapas de navegación.

## ¿Cuál es la Adoración en el Islam?

En el Islam cada acción que uno hace de acuerdo con el mandato de Dios es considerada como la adoración al Señor. Por consiguiente, hacer un trabajo, crear una familia, la interacción con la comunidad etc. son, los actos de adoración, si fueron hechos de acuerdo con los mandatos de Dios y también de acuerdo con las acciones y las direcciones del Profeta Mujámad (La paz esté con él). Islam requiere de cada uno de someter



completamente a la Voluntad de Dios

*También declares: "Ciertamente mi Salá, mi devoción, mi vida, y mi muerte son todos para Al'lá Quien es el Rab de los Mundos. Él no tiene ningún par (asocio); así es como yo fui ordenado y soy el primero de los musulmanes."*

*Al-Qur'án 6:162-163*



*El interior del Rey Faisal Más'ýid en Islam Abad Pakistán*

El resultado natural de esta sumisión es que las acciones de uno deben conformarse con las instrucciones de Uno a Quien uno está sometiendo. El Islam requiere que los seguidores de su modelo vivan de acuerdo con sus enseñanzas en todos los aspectos.



*El Más'ýid Quba  
Primer Más'ýid del profeta in Madina,  
Arabia Saudita*

El Islam no enseña los rituales. El Islam pone gran énfasis en la intención y la acción. Rendir culto a Dios es amarlo y actuar a Sus órdenes en cada aspecto de la vida, predicar lo que es bueno y prohibir lo que es malo, incluyendo la opresión, practicar la caridad y la justicia; y servirlo a Él se sirve a la humanidad. El Qur'án presenta éste

concepto sublime en las palabras siguientes:

*"La rectitud no es que se vuelven sus rostros hacia Este o Oeste; sino la rectitud es creer en Al'lá, en el Ultimo Día, en los Ángeles, en los Libros y en los Profetas, y gastar sus riquezas por el amor de Al'lá, sobre los parientes, los huérfanos, los viajeros, los desvalidos, los necesitados, aquéllos que piden y en la redención de los cautivos; y establecer el Salá (oraciones), pagar el Zaká (limosnas), cumplir con las promesas después de hacerlo, ser firme en el dolor, en la adversidad, y en el momento de la guerra. Esos son los veraces y éstos son los temerosos."* Al-Qur'án 2:177

## **¿Cuáles son los Cinco Pilares (Fundamentos) del Islam?**

Cada acción hecha con la conciencia de que se cumple la voluntad de Dios es considerada como un acto de culto en el Islam. Pero son los actos específicos del culto llamados "los Pilares del Islam" los que proporcionan la guía para el musulmán en su vida espiritual. Éstos son: declaración de Fe, Salá (cinco veces al día), el Zaká, el Ayuno (durante el mes de Ramadán) y la Peregrinación a la Meca para aquéllos que pueden darse el lujo de hacerlo, tanto física como financieramente.

### **1. La Declaración de Fe (Shajada):**



Para hacer la declaración que "no hay nadie digno de culto excepto Un Dios (Alá), y Mujámad es Su mensajero (La Ilaja Ilalaju Mujámad -ur-Rasūlalá)."

Ésta es afirmar que Dios es Uno y Mujámad es uno de Sus Profetas. En otras palabras, para hacer un compromiso que uno seguirá los mandatos de Dios y la vida ejemplar del Profeta Mujámad (la paz esté con él) en cada cosa y en cada aspecto.

**2. Las oraciones (Salá)** Se prescriben cinco veces al día como un deber hacia Dios. Salá es el enlace directo entre el adorador y Dios. El Salá y el Zaká (segundo y tercero pilares del Islam) estaban mandatorios en las leyes de los profetas anteriores. El sagrado Qur'án menciona cuando profeta Jesús (La paz esté con él) dirigió a su gente cuando era recién nacido:

*“Después de lo cual el bebé (Jesús) dijo: “Yo soy, de hecho, un siervo de Al'lá. Él me ha dado el Libro y me ha hecho un Profeta. [30] Me ha bendecido dondequiera que estoy. Y Él me ha ordenado para establecer el Salá y dar el Zaká mientras que viva.”*

*Al-Qur'án 19: 30-31*

Las oraciones (Salawat) se prescriben para elevación espiritual del individuo. El Salá purifica el corazón, controla la tentación, la maldad y el pecado. No hay ningún sacerdocio en el Islam, así que las oraciones son llevadas por una persona sabia que conoce el Qur'án, y es escogido por la congregación.



*Kuala Kangsar Más'ýid - Malaysia*

Las oraciones se ofrecen a la manera que el Profeta ofreció sus oraciones.

Se dicen oraciones en el árabe que incluye: alabanza al Dios, unos versos del Qur'án Santo, el saludo al Profeta y súplica para sí mismo, para los padres de uno, por los niños, y por el resto del mundo.

Se ofrecen oraciones al alba, en la tarde, antes del ocaso, después del ocaso y al anochecer. Aunque es preferible ofrecer las oraciones en congregación en una Más'ýid, un musulmán puede orar en la casa o en cualquier parte, como en oficinas, fábricas y parques cuando es el tiempo para ofrecer el Salá.

**3. Zaká (Las limosnas para los pobres)** significa “la purificación” y también significa “crecimiento.” Se purifica la riqueza a través de poner un mínimo de dos punto cinco por ciento del capital a un lado; para los pobres, los necesitados, aquéllos que sufren pérdidas por causas más allá de su control, para el bienestar general y para establecer equilibrio económico y justicia social en la sociedad. Se anima a que los musulmanes gasten en la caridad cuando ellos puedan, más allá del requisito obligatorio de Zaká que se llama Sadka, ‘la caridad voluntaria.

Es importante notar que Zaká está sobre el ahorro que sostuvo durante un año completo y no está sobre el dinero en circulación. El Islam anima a que los musulmanes pongan su dinero en circulación, en otras palabras para que todos en la comunidad podamos beneficiarnos de éste dinero. Aquéllos que sostienen capital fuera de la circulación; están hiriendo a los pobres y los proyectos de bienestar de la comunidad. Por consiguiente, el Profeta (La paz esté con él) ordenó a tales personas a pagar un cuadragésimo de sus capitales, (dos punto cinco por ciento) para los pobres, los necesitados y los proyectos

de bienestar de la comunidad.



El Zaká se considera como un acto de adoración para bienestar de la riqueza de los creyentes y juega un papel importante para estabilidad financiera de la comunidad. El Profeta dijo: “Zaká es el tesoro del Islam.” Una de las razones principales de la pobreza, en los países musulmanes es, el descuido de éste pilar del Islam.

**4. El Ayuno (Söm)** durante el mes de Ramadán: Esto significa abstención de comida, bebidas, y sexo del alba al ocaso, y refrenar malas intenciones y deseos. Aquéllos que están enfermos, que debe realizar una jornada, demasiado viejo, o mujeres que están menstruando, embarazadas o alimentando leche de sus pechos a sus hijos no les exige observar el ayuno y pueden reemplazar éste ayunos después, durante el año. Si alguien es físicamente incapaz de guardar el ayuno, debe alimentar a un pobre o la persona necesitada, por todos los días que perdió de ayunar. Esto enseña: simpatía por aquéllos que están hambrientos, y también el amor, la sinceridad, la devoción, y la obediencia a los mandatos de Dios.

El ayuno se exige a los musulmanes que vivan con el código moral del Islam. Sin seguir éste código moral, durante el mes de Ramadán, el ayuno se reduce a

simple inanición, sin ningún beneficio espiritual. El ayuno hace desarrollar; la paciencia, la piedad, la conciencia de Dios, y fuerza de la voluntad para soportar las penalidades. El objetivo de esto es; desarrollar una comunidad de personas que son conscientes de Dios.



*Es el mes de Ramadán en que el Qur´án fue revelado la guía para la humanidad, una prueba clara y el criterio entre bien y el mal.*



*Sin duda, el más noble entre ustedes en la vista de Al´lá, es quien es el más justo*

El cierre del mes de ayuno se caracteriza por un festival llamado Eid al-Fitr que se celebra a través de dar caridad a los pobres en la comunidad y la oración congregacional.

**5. La peregrinación (Já'y)** a la Ka'ba lo que se encuentra en Meca, una vez en la vida. Esta es una obligación solamente para aquéllos que son, físicamente y financieramente capaces de emprender la jornada.

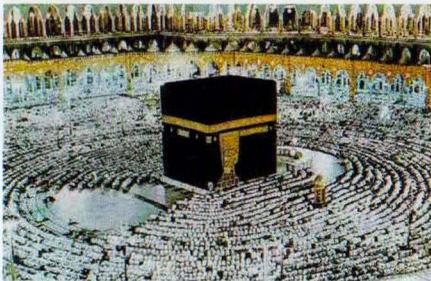
Más de tres millones de personas de casi todos los países del mundo, van a la Meca cada año. De hecho está en la conferencia de paz a nivel mundial. Significa mantener un lugar de reunión

para los musulmanes de varias partes del mundo, intercambiar el progreso del Islam en sus países respectivos y sugerir unos a otros las soluciones prácticas de los problemas mutuos.



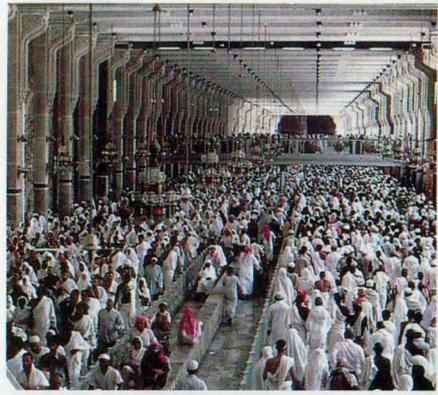
*Más de tres millones de peregrinos en la oración durante el Já'ý, en el valle de Arafat, cerca de Meca*

Se exige a los peregrinos que lleven vestido especial para despojar las distinciones de clase y cultura, para proporcionar entendimiento práctico de que toda la humanidad es una sola hermandad, y que nadie tiene superioridad sobre otro basado en el idioma, el color, la raza y los orígenes étnicos, excepto a través de la piedad y la rectitud.



*Los Peregrinos girándose alrededor de Ka'ba*

El Já'ý se realiza en el día noveno del doceavo mes del Calendario Islámico llamado Zul- Já'ý. Los ritos de Já'ý incluyen, rodearse alrededor del Ka'ba siete veces en el sentido opuesto de las agujas del reloj, caminando y corriendo entre las dos colinas llamadas Safa y Marwa como hizo Jayira, la esposa del Profeta Abraham (la paz esté con él) en busca del agua



*Caminar entre las colinas de Safa y Marwa en peregrinación - una tradición de la mujer (esposa del profeta Abraham)*

Los peregrinos oran juntos en el ancho valle del Arafat cerca de la 'montaña de la Misericordia ' donde Adán estuvo de pie para arrepentirse por su pecado de desobedecer a Dios y que resultó en su expulsión del paraíso. Dios perdonó su pecado y por lo tanto ahora los hijos de Adán asisten al mismo lugar, para pedir perdón por sus propios pecados.

El cierre del Já'ý se marca a través de conmemorar la tradición del Profeta Abraham, la paz esté con él, cuando él ofreció a su hijo Ismael en sacrificio a Dios y Dios sustituye a su hijo con un cordero y acepto este gran sacrificio. Dios encargó a los seguidores de Abraham, la paz esté con él, el sacrificio de un animal en ese día (10 de Zul- Ji'ý, llamado Eid-al-Adja. Se celebra con oraciones congregacionales, sacrificio de los animales (cordero, cabra, vaca o camello) y el intercambio de regalos en la familia y las comunidades musulmanas en todo el mundo.

## *¿Qué es el Ka'ba?*

El *Ka'ba* es el lugar central de adoración para los musulmanes localizados en la Meca, Arabia Saudita. Ésta es la primera Casa de Dios, que fue

construida por Adán. Este lugar de culto se demolió durante el gran diluvio del profeta Noé (pece) y fue reconstruido por el Profeta Abraham y su hijo Ismael (la paz esté con ellos). Esto también se llama, *Más'ýid Al-Jaram*. Este santuario puede acomodar a más de un millón de adoradores. Todos los años más de tres millones de adoradores visitan el Ka'ba, para realizar el Já'y y Umra (peregrinación en cualquier otro tiempo que no sea el del Já'y).



*Ka'ba en el medio del Más'ýid Al-Jaram*

Este santuario tiene capacidad para más de un millón de fieles a la vez. Cada año, más de tres millones de fieles visitan la Ka'ba durante Já'y y Umra (peregrinación en cualquier momento que no sea el momento de la peregrinación).

## **¿Cuáles son los Derechos Humanos en el Islam?**

El Islam ordena la tolerancia sin reservaciones hacia todos los seres humanos. De hecho, el Islam defiende a la humanidad, contra toda la conducta delictiva, incluyendo la discriminación. La vida, el honor y la propiedad de todos los ciudadanos en un Estado Islámico son consideradas sagradas. El Islam no pretende restringir los derechos humanos o privilegios a un límite geográfico.

El Profeta Mujámad, la paz esté en él, recordó a todos diciéndoles: *“¡Hombres todos ustedes son los hijos de Adán y Adán*

*fue creado del polvo!”*

El Islam ha establecido algunos derechos fundamentales para la humanidad en su conjunto, que han de ser respetados en todas las circunstancias sea que una persona está en paz con el estado islámico o en guerra. Se opone a todos los que actúan para explotar, oprimir y tratar a las personas injustamente. Santo Qur'án afirma muy claramente:

*¡Creyentes! Sean firme por causa de Al'lá cuando sean como testigos y no permitan la enemistad de unas personas incitarlo hacer la injusticia; hagan la justicia; eso está más cercano a la piedad. Tengan temor a Al'lá, ciertamente Al'lá es totalmente consciente de todas sus acciones.*

*Al-Qur'án 5:8*

Libertad de elección se establece en el Qur'án, diciendo:

*“No hay ninguna compulsión en la religión.”*

*Al-Qur'án 2:256*

Este principio es la base para establecer la paz universal. Islam integra las razas y colores y anima la tolerancia, la amistad y la compasión entre los seres humanos. Este humanismo se percibe en los principios islámicos en general. Dios dice:

*¡Humanidad! Hemos creados a ustedes de un varón y de una hembra, y hemos hecho a ustedes en las naciones y tribus para que podrían reconocer unos a otros. Ciertamente, el más noble entre ustedes en la vista de Al'lá es él, quién es el más virtuoso. Al'lá es el Conocedor y está perfectamente informado.*

*Al-Qur'án 49: 13*

El islam protege a todos los valores nobles y los derechos humanos. La libertad, la igualdad, la justicia y el derecho a la vida, la libertad y la seguridad de la persona son de interés primordial en la ley islámica.

*“Quienquiera que mate a una persona, exceptúe como un castigo para asesinato o travesura en la tierra, se escribirá en su*

libro de hechos como si él hubiera matado a todos los seres humanos que existen en la superficie de la tierra.....”

Al-Qur’án 5:32



*Buena es la recompensa para las personas justas en este mundo y la residencia de la otra vida será aún mejor, y espléndida será el hogar de los justos*

El Islam pone un gran énfasis en la justicia social y no permite oprimir a las mujeres, los niños, los ancianos, los huérfanos, los enfermos o los heridos. El honor de las mujeres y la castidad se respetan en todas las circunstancias. El hambriento debe ser alimentado, los heridos y enfermos siempre deben de recibir el tratamiento médico independientemente de que pertenezcan a la comunidad musulmana o entre los enemigos. Los derechos humanos han sido concedidos por Dios, no por ningún Agárrense todos juntos al mecate de Alá, y no sean divididos entre ustedes Rey o asamblea legislativa. Ninguna asamblea legislativa o gobierno tiene el derecho o autoridad para enmendar, modificar o derogar los derechos conferidos por Dios. Estos derechos incluyen:

- La seguridad de la vida y de la propiedad
- La protección de Honor
- La santidad y la seguridad de la vida privada
- La Seguridad de la Libertad Personal
- El derecho a la protesta contra la tiranía
- Libertad de Expresión
- Libertad de asociación

- La libertad de conciencia y convicción
- Protección de los sentimientos religiosos
- Protección contra el encarcelamiento arbitrario
- El derecho a la necesidades básicas de la vida
- La igualdad ante la ley – los en poder no son por encima de la Ley
- El derecho de participar en los asuntos del Estado



*Agárrense todos juntos al mecate de Alá, y no sean divididos entre ustedes*

El veredicto del Sagrado Qur’án es muy claro e inequívoco: “Los que no juzgan por lo que Dios ha revelado, son los incrédulos... son los transgresores... ellos son los protagonistas equivocados....”.

Al-Qur’án 5:44, 46 and 47

## **¿Qué dice el Islam sobre la Justicia?**

El Islam insiste en la justicia, aunque sea en contra de su propio interés. Esto es lo que dice el Qur’án acerca de la justicia:

*¡Creyentes! Mantengan firmes para la justicia y hagan los verdaderos testigos por causa de Al’lá, aunque esté contra sus propios intereses, de sus padres o parientes más cercanos. Aunque sean ricos o pobres - pues Al’lá es protector de ambos. Así que no permita sus deseos egoístas que desvíen a ustedes de la justicia. Si ustedes tuercen su testimonio o rechazan darlo, entonces ustedes deben recordar que Al’lá*

es totalmente consciente de sus acciones.

Al-Qur'ān 4:135

¡Creyentes! Sean firmes por causa de Al'lá cuando sean como testigos y no permitan la enemistad de unas personas incitarlo hacer la injusticia; hagan la justicia; eso está más cercano a la piedad. Tengan temor a Al'lá, ciertamente Al'lá es totalmente consciente de todas sus acciones.

Al-Qur'ān 5:8

“...Cooperen entre sí en la rectitud y en la piedad, y no cooperen en el pecado y en la trasgresión. Tengan temor a Al'lá. Al'lá es severo en el castigo.” Al-Qur'ān 5:2

Islam significa paz y la paz no puede lograrse sin el establecimiento de la justicia, por lo tanto, el Islam requiere que todos los musulmanes luchan para establecer la justicia en la tierra.



El Islam ordena a los musulmanes a levantarse contra la injusticia, la opresión, la pobreza, la ignorancia, el racismo, el fanatismo y la intolerancia en todo el mundo. Sin justicia, los derechos se les niegan, se crean las víctimas, la rabia da paso a la anarquía y el extremismo en sus diferentes formas gana más terreno. Hemos tenido suficientes guerras, crímenes, terror y ira en la historia de la humanidad. Ahora, ya es hora de identificar las causas y encontrar soluciones sin parcialidad y favoritismo.

## ¿Qué es Yijād en Islam?

En el Islam, la paz es la regla, mientras que la guerra es la excepción. La paz es un preámbulo al principio de la armonía en el universo, las leyes de la vida y el origen del hombre; mientras que la guerra es el resultado de violaciones contra la armonía así como la injusticia, el despotismo y la corrupción. Islam elimina casi todas estas razones que normalmente incitan a la guerra, y prohíbe todas las guerras que son para ganar injustamente y que son para la opresión.

Yijād, que a menudo se confunde con la batalla y la guerra, en realidad significa “forcejear o esfuerzo.” Yijād es de tres tipos. En primer lugar es “Yijād Alán-nafs”, la lucha personal contra las propias deficiencias. Segundo es “Yijād Alásh-Shaitan,” la lucha contra las tentaciones de Satanás. Tercera es ‘Yijād Alál-Kufr’, la lucha contra aquellos que no dejan que los musulmanes viven de acuerdo con los Mandamientos de Dios (Al'lá) y las tradiciones del Profeta Mujámad, la paz esté con él. En esta categoría de la Yijād, Islam permite combatir en la defensa propia y en la defensa de la religión o en la defensa de quienes han sido expulsados forzosamente de sus hogares. El Islam condena los combates que se basa en:

- El racismo, que es contraria a los principios de la unidad de la humanidad.
- La ambición y la explotación. No se permite la guerra que tiene por objeto la captura de los mercados, la adquisición de los materiales o mano de obra y la explotación de los recursos humanos. De hecho, el Islam ve a la humanidad como una gran familia cooperativa y como una parte de una unidad universal. Se ordena a la gente a cooperar en la realización del bienestar universal y a abstenerse de hacer el mal. La jurisprudencia

islámica promete todos los seres humanos la igualdad y la justicia absoluta, sin distinción de la raza, de sexo o de credo.

- Ostentación, cuyo objetivo es ampliar el orgullo y la pompa de los reyes.

El Islam permite la guerra como último recurso, cuando se violan los derechos humanos, la propagación del mensaje de Dios a la humanidad está obstruida y las soluciones diplomáticas no han podido resolver estas opresiones. El Islam establece reglas estrictas de combate y prohíbe causar daños a los civiles, monjes, sacerdotes, monjas, ancianos, mujeres y los niños menores de edad que no pueden luchar. El Islam también prohíbe la destrucción de los cultivos, los árboles, el ganado y el saqueo, que generalmente sigue la conquista:

*“Combaten en la causa de Al’lá con aquéllos que combatan contra ustedes, pero no exceden los límites. A Al’lá no Le gustan los transgresores.”*

*Al-Qur’án 2:190*

*“Si el enemigo es inclinado hacia la paz, inclínate tú también hacia la paz con ellos, y pongas tu confianza en Al’lá. Él es Quien todo lo oye, todo lo sabe.”*

*Al-Qur’án 8:61*

## **¿Qué es el Jiyab (el Código del Vestido Islámico)?**

La gente generalmente discute Jiyab en el contexto de la mujer. Sin embargo, el Qur’án, en primer lugar menciona Jiyab (código de vestir) para los hombres antes de Jiyab (código de vestir) para las mujeres:

*“Mandas a los hombres creyentes que bajen la mirada y guarden sus partes privadas; eso es más casto para ellos. Ciertamente, Al’lá es bien consciente de sus acciones.”*

Y luego el Jiyab para las mujeres es mencionado en siguiente verso:

*“Igualmente, mandes a las mujeres creyentes que bajen la mirada y guarden sus partes privadas; que no despliegan sus bellezas y ornamentos excepto lo que aparece normalmente de eso; que tracen sus velos encima de sus pechos y no desplieguen sus adornos excepto a sus maridos, a sus padres, a sus suegros, a sus propios hijos, a sus hijastros, a sus propios hermanos, a sus sobrinos por parte de los lados de hermanos o hermanas, sus propias mujeres, sus propios esclavos, sirvientes masculinos que faltan deseos sexuales o los niños pequeños que aún no tienen ningún conocimiento carnal de las mujeres. También mándelas de no golpear sus pies para atraer la atención a sus adornos ocultos. ¡Ustedes que son creyentes! Vuélvanse a Al’lá en el arrepentimiento todos ustedes, acerca de sus errores pasados para que ustedes puedan lograr la salvación.”*

*Al-Qur’án 24:30-31*

El Islam requiere que tanto hombres como mujeres visten simplemente, modestamente, y con dignidad. Un hombre siempre debe llevar ropa suelta y no Insinuante de su ombligo a su rodilla. Este es el mínimo absoluto necesario que cubren. Él nunca debe, por ejemplo, salir en público usando un corto que no cumple el requisito mínimo. Una mujer debe cubrir todo su cuerpo con ropa suelta y que no sea Insinuante. Al salir de la casa debe cubrir también el cabello y el cuerpo que oculta los detalles de su cuerpo de la vista pública. La sabiduría detrás de este código de vestimenta es reducir al mínimo la corrupción y la degradación sexual en la sociedad como sea posible tanto para hombres como para mujeres.





La razón por la cual hizo más énfasis de Jiyab para las mujeres es, que ellas deben ser reconocidas como las mujeres modestas.

En los hombres las prendas de vestir y adorno, el Islam considera seriamente los principios de la decencia, la modestia, la castidad y la virilidad. Cualquier ropa o adornos incompatibles con la consecución, mantenimiento y desarrollo de estas cualidades están prohibidos en el Islam. Materiales de prendas de vestir, que estimulan la arrogancia o el falso orgullo, están estrictamente prohibidos. Esta es la razón por la cual el Islam advierte a los hombres a no utilizar determinadas prendas de vestir, tales como seda pura, y usar algunos adornos, como el oro.

El código de vestimenta islámica se aplica tanto a las mujeres como a los hombres. En él se establecen las expectativas de la respetuosa y moral interacción entre los géneros. Como resultado de ello los hombres y las mujeres son liberados de sus instintos básicos para centrarse en las actividades más altas. Vestimenta islámica toma en muchas formas bellas, lo que refleja la diversidad cultural de todo el mundo.

El Islam permite a la mujer a utilizar esas cosas que están prohibidas para los hombres, pero son adecuados para la naturaleza femenina. Cuando una niña llega a la edad de la pubertad, debe cubrir su cuerpo excepto la cara y las manos. La manera en que las mujeres deben vestir, embellecer, caminar, hablar e incluso ver es una cuestión muy delicada, y el Islam se presta especial atención a este asunto. El Islam enseña que las consecuencias de la inmodestia se caen no solamente sobre un individuo sino también a la sociedad que permite a las mujeres y los hombres mezclar libremente, exponer a sí mismos, y competir entre sí o aludir a uno al otro por atracción sexual

## ¿Cómo ve el Islam la vida familiar?

En el Islam la familia es la fundación de la sociedad. La familia mantiene seguridad y oportunidad para el crecimiento espiritual y material de sus miembros. La atadura familiar trae consigo las expectativas mutuas de derechos y obligaciones que son prescritos a través de la religión, puesta en vigor por la ley, y observada por los miembros familiares. De acuerdo, los miembros familiares comparten ciertos compromisos mutuos. Éstos pertenecen a la identidad y la provisión, herencia y consejos, afecto para el joven y seguridad para el viejo, y llevar al máximo los esfuerzos para asegurar la continuidad familiar en la paz. Se considera que los niños son el tesoro principal de la familia.



*Di: "¡Señor! Perdona, ten piedad; Tú eres el Mejor de quienes tienen misericordia."*

Alianza mutua, clientela, consentimiento privado e intimidad sexual, y "unión libre" o "matrimonios de ensayo" no son aceptables en el Islam. El Islam construye la familia en la tierra sólida para proporcionar la continuidad razonable, la verdadera seguridad, y la intimidad madura. El Islam reconoce que no hay ninguna otra relación natural que la de la sangre, y ningún modelo más sano de la intimidad sexual que aquél que une la moralidad y el placer.

El Islam reconoce la virtud religiosa, la necesidad social, y las ventajas morales del matrimonio. El curso normal de la

conducta para el musulmán es, tener una orientación familiar y buscar una familia propia. Hay muchos pasajes en el Qur'an y declaraciones hechas por el Profeta que llegan a decir que cuando un musulmán se casa, él o ella han perfeccionado la mitad de su religión con este acto; así que permíteles que estén Dios-conscientes y cuidadosos de la otra mitad.

Los becarios musulmanes han interpretado el Qur'an como el significado de que el matrimonio es un deber religioso, un resguardo moral, y un compromiso social. Como un deber religioso, debe cumplirse; pero como todo los otros deberes en el Islam, se manda sólo aquéllos que son capaces de cumplir con las responsabilidades involucradas.

## *¿Qué dice el Islam sobre las Mujeres?*

El Islam considera al hombre y a la mujer como dos componentes de la humanidad, uno que complementa al otro. La mujer es la mitad de la humanidad y el hombre es la otra mitad. Los dos juegan un papel importante en la realización de las funciones de la humanidad y, de hecho, uno sin el otro está incompleto y no puede funcionar propiamente para los propósitos de la humanidad. Así los dos son, complementarios así como suplementarios entre sí, en la vida. Cualquier programa de la vida que ignora uno de estos componentes, al hombre o la mujer, será defectuoso e incompleto. Por consiguiente, no es práctico formar una sociedad que consista de sólo mujeres o sólo hombres. Ellos son dependientes entre sí, el hombre no puede ponerse independiente de la mujer, ni la mujer puede vivir una vida llena y completa sin el hombre. Los dos siempre necesitarán uno del otro, no sólo para la relación sexual, sino también para satisfacción emocional, así como para compañerismo.

La búsqueda de los conocimientos es la obligación de cada musulmán, hombre o mujer. El tipo de conocimiento más enfatizado es el conocimiento religioso. También es necesaria dentro de una sociedad que los profesionales de ambos sexos sean disponibles para los beneficios público, tales como los médicos, maestros, consejeros o trabajadores sociales.

En el Islam una mujer tiene el derecho de poseer, heredar, y disponer de su propiedad cuando se le antoje. En el momento de dote político dado por el novio a la novia, éste para su uso personal y ella guarda el propio nombre familiar en lugar de tomarse el de su marido. Ella tiene el derecho de votar y expresar su opinión incluso en los asuntos del gobierno.

Dios ordena la buena conducta hacia las mujeres desde el nacimiento hasta la muerte. Violencia verbal, psicológica, emocional, sexual y física están prohibidos, como son las falsas denuncias de mujeres contra su castidad y contra su honor. Dios ha declarado en el Qur'an:

*"Pero el que hace los hechos virtuosos, sea un varón o una hembra - con tal de que él o ella sea creyente - entrará en el paraíso y no será tratado injustamente en lo más mínimo."*  
Al-Qur'an 4:124

## *¿Qué es el Matrimonio en el Islam?*

El matrimonio en el Islam es un contrato legal simple entre un hombre y una mujer para vivir juntos como marido y esposa. En éste contrato ambos lados tienen derechos de incluir cualquier condición. Como resultado; el divorcio, aunque permitido y simple, no es común en las familias musulmanas. Una muchacha musulmana no puede ser obligada a casarse contra su voluntad; los padres simplemente sugieren un

hombre joven que ellos piensan puede ser conveniente para ella, y ella es libre de escoger o negar.

El matrimonio se exhorta y se basa en el mutuo amor y respeto. Es a la vez un acuerdo legal y un vínculo sagrado. Dios ha mandado en el Sagrado Qur'án:

*"Deben casarse los individuos que son solteros entre ustedes y entre sus esclavos masculinos y las esclavas hembras que son en buena salud para el matrimonio. Si son pobres, Al'lá les libraré de la necesidad con Su Gracia: porque Al'lá tiene los recursos ilimitados, es Conocedor."*

*Al-Qur'án 24:32*

*"Y de Sus señales es que Él creó para ustedes consortes de entre ustedes mismos para que puedan encontrar el consuelo con ellas, y plantó el amor y misericordia en sus corazones; hay señales ciertamente, en esto para aquéllos que reflexionan."*

*Al-Qur'án 30:21*

La mujer tiene el mismo derecho a la propiedad, obtener la riqueza y gastar como un hombre. Su riqueza no se convierte en la propiedad de su esposo después del matrimonio o del divorcio. Una mujer no tiene que cambiar su apellido como consecuencia del matrimonio.

Maridos y esposas son protectores el uno del otro. Ellos son socios en igualdad de condiciones y lo mejor de los amigos, de ser fiel con uno y otro. El marido se establece, mantiene, protege y se encarga de la familia. Él cumple sus funciones con la consulta y la bondad. Si las parejas no son capaces de vivir con uno y otro pacíficamente, se permite el divorcio amistosamente como último recurso. El divorcio, aunque permitido y simple, no es común en las familias musulmanas. En caso de divorcio las madres tienen prioridad en la custodia de los niños pequeños y el padre está obligado a proporcionar la manutención infantil.

El Profeta Mujámad, la paz esté en él, ha dicho: *"El mejor entre los creyentes*

*es él quien es mejor en su conducta y más amable a su esposa."*

## **¿Por qué "más de una esposa" son permitidas en el Islam?**

El Islam es para todas las sociedades y para todos los tiempos; por consiguiente, acomoda varios requisitos sociales diferentes. La poligamia no es obligatoria, ni siquiera preferida, sino meramente permitida. El permiso para casarse con más de una esposa es asociado con compasión hacia las viudas y las huérfanas. Incluso en semejante situación, el permiso es mucho más restringido que la práctica normal que existió en el tiempo del profeta entre los árabes y otras personas, que se casaban con tantos como con diez o más esposas.

Tratar justamente a las esposas es una obligación. Esto implica disponer el hogar, la comida, el vestido, el tratamiento amable etc. Si uno no es seguro de estar capaz de tratar justamente, pues entonces solo una, el Qur'án dice:

*"Entonces (cásese solamente con) una."*

*Al-Qur'án 4:3*

El Qur'án es única escritura religiosa en todo el mundo que dice: "Cásese solamente con una." No había ninguna restricción en el asunto de los matrimonios, en cualquier otro Libro Religioso. El requisito de la justicia entre las esposas dejó fuera la fantasía de que un hombre puede tener tantas esposas como a él le agrade. Los hombres que son Dios-conscientes no se casan más de una mujer si ellos son incapaces de hacer justicia entre sus esposas. Es por eso, qué más de una esposa es una excepción, entre los musulmanes y no una regla general. El matrimonio en el Islam es un contrato legal y no es válido a menos

que ambos contratantes consientan en ello. Así ninguna mujer se puede forzar a “darse” a un hombre que ya esté casado contra su voluntad.

## ¿Qué dice el Islam sobre los Padres y los Ancianos?

El Islam puso gran énfasis en el estado y honor de los padres y de la gente que es anciana. Después de Dios Todopoderoso son los padres que siguen; en cuestión del respeto, la obediencia y el honor. Dios dice en el Qur’án:

*“Tu Rab ha decretado que: Ustedes no se rendirán culto a nadie excepto a Él, y ustedes serán amables con sus padres; si uno de ellos o ambos les llega la vejez junto a ti, no les dirá cualquier palabra de desprecio ni los rechazarás y se les dirigirá con las palabras cariñosas. Bajarás sobre ellos sus alas de la humildad, misericordiosamente, y oras: “¡Rab! Ten misericordia de ellos así como ellos me acariciaron cuando yo era un niño.” Tú Rab sabe mejor lo que está en sus corazones. Si ustedes hacen los hechos buenos, ciertamente, Él es Indulgente a aquéllos que se vuelven a Él en el arrepentimiento.”*

*Al-Qur’án 17:23-25*

Dios no ha dado ninguna opción para seleccionar sus hijos o sus padres. Esta elección se realiza por el mismo Dios, por lo tanto Él quiere que todo el mundo debe honrar su elección a través de poner el requisito de obedecer a los padres inmediatamente después de mando a los seres humanos a obedecer a Él. Ha mandado a los creyentes que se porten bien con sus padres y pedir perdón de Dios por sus padres, sus hijos y los creyentes en general.

En el Islam no hay lugar para los asilos para los ancianos. El cuidado de las personas de edad avanzada se considera un honor y una bendición.

Las madres son particularmente honradas, el Profeta, la paz sea con él, dijo: “el paraíso se encuentra bajo los pies de su madre.” Sirviendo a uno de los padres es un deber segundo solamente a la oración, y es su derecho a esperar la misma. Cuando los padres envejecen, los musulmanes están obligados a tratar con la misericordia, la bondad y sin egoísmo. Los ancianos de la comunidad aunque no sean parientes de uno, disfrutan el mismo respecto y honor.



*¡Señor! Perdóname y mis padres y todos los creyentes cuando la rendición de cuentas se llevará a cabo.*

Las madres tienen un lugar especial de honor y el respeto en el Islam. Un hombre una vez que llegó al Profeta Mujámad, la paz sea con él, y preguntó: “¡Mensajero de Dios! ¿Quién de la gente es más digno de mi compañía?” El Profeta, la paz esté en él, respondió: “Tu madre”. El hombre pidió luego quién sigue, el Profeta, la paz sea con él, respondió: “Tu madre”. El hombre repitió la pregunta por tercera vez y obtuvo la misma respuesta. El hombre pidió una vez más, “¿Quién sigue? Sólo entonces el Profeta, la paz sea con él, dijo:” Tu padre”.

## ¿Qué dice el Islam sobre la Comida?

La ciencia nos dice que lo que uno come, tiene un efecto sobre el comportamiento de uno. Esta es una de las razones por las que el Islam prohíbe la consunción de los animales carnívoros como el león, tigre, leopardo, etc. que son violentos y feroces. El consumo de la carne de estos animales probablemente haría

que una persona será violenta y feroz. El Islam sólo permite la alimentación de los animales herbívoros como las vacas, las cabras, las ovejas, que son pacíficos y dóciles.

El Profeta, la paz sea con él, prohibió la alimentación de los animales salvajes con dientes caninos y la carne de animales carnívoros, como leones, tigres, gatos, perros, lobos, hienas. Algunos roedores, como ratones, ratas, conejos con garras. Algunos reptiles como serpientes y caimanes. Aves de presa con garras o uñas, como buitres, águilas, cuervos y búhos.

El Islam requiere que a fin de mantener un corazón puro y una mente sana, de nutrir a los aspirantes a un alma limpia y un cuerpo sano, debe prestarse especial atención a la dieta en la que el hombre vive. El principio general del Islam en este sentido es que todas esas cosas, que son puras y buenas para los hombres y mujeres, son lícitas para la dieta, siempre y cuando se toman en cantidades moderadas. Y todas esas cosas, que son impuras, malas o dañinas, son ilícitas en todas las circunstancias normales. Siempre hay lugar para las excepciones y la flexibilidad para responder a casos de absoluta necesidad.



Más allá de este principio general, hay ciertos alimentos y bebidas especificadas por Dios como prohibidos. Entre estos se encuentran: La carne de los animales muertos y de las aves, de la carne de cerdo y de la cualquier animal que se sacrifica con la invocación de cualquier nombre que no sea la de Dios. El Profeta dijo: "Tu cuerpo tiene derechos sobre ti", y

en otro momento, dijo, "Nadie se da ningún regalo mejor que la salud." Alimento sano y llevar un estilo de vida saludable se consideran las obligaciones religiosas. Las bebidas que el Islam considera nocivas y destructivas para el espíritu humano y para sus morales, así como también la física se incluyen en el verso del Qur'án que prohíbe todos los estupefacientes y todas las formas de los juegos de azar o juegos de la probabilidad.

## ¿Qué dice el Islam sobre los Intoxicantes?

En la prohibición de sustancias tóxicas y los juegos de azar, el Islam está único entre todas las religiones y entre todos los sistemas.

*"¡Creyentes! Intoxicantes y juegos al azar (los juegos de suerte, lotería, etc.), dedicación a las piedras (dar el tributo a los ídolos) y división por las flechas (la lotería, arrojar las monedas, etc.) son los trabajos cochinos de Shaitān. Eviten de todo estos, para que ustedes puedan prosperar. Shaitān desea avivar enemistad y odio entre ustedes con los intoxicantes y juegos al azar y prevenirlo del recuerdo de Al'lá y de Salá (las oraciones obligatorias). ¿No van a abstener, pues? Obedezcan a Al'lá y obedezcan al Rasúl y ¡tengan cuidado! Si ustedes no hacen, entonces deben saber que la obligación de Nuestro Rasúl es solamente transmitir Mi mensaje claramente."* Al-Qur'án 5:90-92

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِنَّا جَاءْنَا بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا  
رَبِّشُوا مِنْ مَمَسَلِ الشَّيْطَانِ فَارْتَابُوا



Estos vicios han arruinado innumerables vidas, han destruido multitud de hogares y han causado más miseria a la humanidad que todos los demás vicios juntos.

Beber alcohol en el Islam es un delito grave. Un borracho en la intoxicación se priva de hacer distinción entre el apropiado y el no apropiado, la virtud y el vicio, el bien y el mal. Resultado de sus acciones de la enemistad y el odio, son que perturban la paz y la tranquilidad de la sociedad. El juego al azar es también un pecado que destruye nuestra riqueza. Estos vicios morales son perjudiciales para la atmósfera sana de la sociedad.

## ¿Qué dice el Islam acerca de la interacción de negocios?

Dios ha proporcionado la guía sobre todos los aspectos de la vida humana, incluidas las actividades de interacción. Siguiendo es lo que el Qur'án dice sobre las transacciones comerciales:

*“¡Creyentes! Cuando ustedes hagan un préstamo entre sí, para un periodo fijo del tiempo, póngalo por escrito. Permitan a un escritor apuntarlo, con la justicia, entre los partidos. El escritor, que es dado el regalo de alfabetización por Al'lá, no debe negarse a escribir; él está bajo la obligación de escribir. Permítale a quién incurre en la obligación (el deudor) el dictado, temiendo a Al'lá su Rab y no disminuyéndose nada del pago. Si el prestatario está mentalmente enfermo o débil o es incapaz de dictarse, permitan al guardián de sus intereses dictar para él con la justicia. Permitan dos personas entre ustedes como testigos a todos los tales documentos, si no pueden encontrarse dos hombres, entonces un hombre y dos mujeres de su opción deben llevar como los testigos, porque si una de las mujeres se olvide de algo, pues la otra puede recordarla. Los testigos no deben*

*rehusarse cuando ellos están llamados para dar sus testimonios. No debes ser en contra de escribir (su contrato) precisando su vencimiento, aun cuando la deuda sea pequeña o grande. Esta acción es más justo para ustedes en la vista de Al'lá, porque eso facilita el establecimiento de evidencia y es la mejor manera de quitar todas las dudas; pero si es una transacción comercial común concluida entre ustedes mismos sin intermediarios, entonces no hay ningún reproche en ustedes si ustedes no lo ponen por escrito. Ustedes deben de tener testigos cuando ustedes hagan las transacciones comerciales. No permitan el daño al escritor, ni al testigo; y si ustedes hacen eso, ustedes serán culpables de la trasgresión. Teman a Al'lá; es Al'lá que enseña a ustedes y Al'lá es omnisciente.”*

*Al-Qur'án 2:282*

## ¿Cuál es el concepto de Dios en el Islam?

El Islam nos dice que Dios es el centro de todo el universo y es Uno. Su nombre personal es Alá. Nadie más puede llamarse “Alá.” El término no tiene ningún género plural. Esto muestra su singularidad pues no se compara al término “dios,” que puede hacerse plural, dioses, o femenino, diosa.



*Al'lá es la Luz de los Cielos y de la Tierra*

Para un musulmán, Al'lá es el Todopoderoso, Creador y Quien sostiene el universo, Quién es similar a la nadie y nadie es comparable a Él.

Él depende de nadie, pero todo lo demás, que existe, depende de Él, ni Él ha engendrado cualquier hijo, ni Él mismo es hijo de nadie. No hay nadie más que se puede ser paralelo o igual a Él. Él es lo Primero lugar, y Él es lo último. Él es el objetivo final de todas las cosas en todo el universo.



Diga: “¡Él es Al’lá, el Uno y Único!; Al’lá es el Autosuficiente (independiente de todos, mientras todos son dependientes de Él; Él no ha engendrado, ni ha sido engendrado (Él no tiene ningún hijo, ni Él es hijo de nadie); Y no hay nadie comparable a Él.”

Al-Qur’án 112:1-4

El Islam rechaza caracterizar a Dios en cualquier forma humana o representar a Él, como favoreciendo ciertos individuos o naciones basado sobre la riqueza, el poder o la raza. Creó todos los seres humanos como iguales. Pueden diferenciarse y obtener Su favor sólo a través de la virtud y la piedad.

El concepto de que Dios descansó el séptimo día de la creación, que Dios luchó con uno de sus soldados, que Dios es un trazador envidioso en contra de la humanidad, o que Dios se encarnó en cualquier ser humano; son considerados blasfemia en el punto de vista islámico.

El uso único de la palabra Al’lá como

un nombre propio de Dios es un reflejo del Islam hace énfasis en la pureza de la fe en Dios, que es la esencia del mensaje de todos sus profetas. Debido a esto, el Islam considera que asociar cualquier deidad o la personalidad con Dios es un pecado mortal, lo que Dios no perdonará, a pesar de que Él, puede perdonar todos los demás pecados.

“Ciertamente Al’lá no perdonará a los que se Le asocien (asociar cualquier compañero con Él); y sí podrá perdonar los pecados de menos gravedad a quien Él quiere. Esto es porque uno que compromete algún socio con Al’lá, de hecho inventa una gravísima mentira pecadora.” Al-Qur’an 4:48

“Ciertamente Al’lá nunca perdonará al que compromete el pecado de Shirk (asociarse a Al’lá algo o alguien) y puede ser que perdone lo que es menos grave a quien Él le agrada. Alguien que compromete el pecado de Shirk con Al’lá está profundamente extraviado.”

Al-Qur’án 4:116



Él (Al’lá) tiene poder sobre todas las cosas

Dios tiene el poder de hacer lo que quiere. Él es eternamente Viviente. Él es el Dador de la vida. El amor de Dios por sus criaturas es inmenso y más allá de la imaginación humana. La humanidad no puede medir o contar con la gracia de Dios. Él creó los hombres y las mujeres en la mejor forma de creación y les otorgo todos los sentidos y las facultades necesarias para su desarrollo. Se crea en el hombre la mente para la comprensión, el alma y la conciencia de ser bueno y justo,

las emociones y los sentimientos a ser amable y humano. La misericordia de Dios da a los hombres y las mujeres la esperanza y la paz, el coraje y la confianza. Les permite remediar su dolor y penas, para superar sus dificultades y obtener el éxito y la felicidad. De hecho, la misericordia de Dios libera a los destrizados, felicidad a los afligidos, consuela a los enfermos, fortalece a los desesperados, y comodidades a los necesitados.

## ¿Cuál es el concepto de la Vida en el Islam?

La vida es una brillante demostración de la sabiduría de Dios y Su conocimiento, y un claro reflejo de Su arte y poder. Él es el Creador y Dador de la vida. Nada entra en la existencia por casualidad. La vida es estimada y un recurso admirable, y no razonable o persona normal desearía perderla por elección. La vida es dada al hombre por Dios, y Él es el Único propietario legítimo a tomarla de nuevo. Por esta razón, el Islam prohíbe todo tipo de suicidio y la autodestrucción, y recomienda paciencia y buena fe cuando fallece un alma. Cuando un asesino es ejecutado en castigo, su vida es quitada por el derecho de Dios y de conformidad con Su ley. Es una tragedia que la secular y la religiosa, la científica y la espiritual parecen estar en conflicto en las sociedades seculares. El Islam pone fin a este conflicto y trae armonía en todos estos aspectos de la vida humana.

Cuando Dios da la vida a los hombres y a las mujeres, no es en vano que Él les dota a ellos con únicas cualidades y grandes habilidades. Ni es en vano, que Él les encargue ciertas obligaciones. Dios quiere ayudar al hombre cumplir el propósito de la vida y comprender la meta de la existencia. Él quiere ayudarle aprender, el arte creativo de vivir y disfrutar el buen sabor de la vida, según la guía Divina. La vida es una confianza de Dios, y los hombres

y las mujeres son fideicomisarios que deben manejar esta confianza con la honestidad y la habilidad, con la inteligencia y con la conciencia de la responsabilidad hacia a Él.



*Hemos creado el hombre en el mejor de los moldes*

Life may be likened to a journey. La vida puede asemejarse a una jornada empezando de un cierto punto y acabando en un cierto destino. La vida en este mundo es una fase transitoria, una introducción a la Vida Eterna después de la muerte. En esta jornada, los hombres y las mujeres son viajeros y deben preocuparse de lo que es bueno para ellos en la Vida Futura. En otras palabras, ellos deben hacer todo el bien que puedan hacer y deben estar totalmente preparados para pasar en cualquier minuto, a la Vida Eterna. Ellos deben considerar su vida en la tierra como una oportunidad dada para hacer de ellos lo mejor posible, mientras que ellos puedan, porque cuando su tiempo para morir llegue nadie va a poder impedirlo, ni siquiera para un segundo. Si el término expira, será demasiado tarde para hacer algo sobre eso o extender esa vida. El mejor uso de la vida, por consiguiente, es vivirlo según las enseñanzas de Dios y hacerle un salvoconducto a la futura Vida Eterna. El Islam ha extendido un sistema completo de regulaciones y principios para mostrarle al hombre cómo vivir, qué es lo que debe de llevar y qué es lo que debe de dejar, qué hacer y de qué huir, y así sucesivamente. En una de sus declaraciones comprensivas



el Profeta Mujámad (La paz esté con él) sabiamente aconsejó al hombre que uno debe considerarse como un extraño en esta vida o como un viajero que atraviesa este mundo.

## ¿Cuál el concepto de la Vida después de la Muerte en el Islam?

La vida del hombre no se limita al palmo corto de la existencia terrenal. Este mundo se acabará algún día, y el muerto se levantará en el Día del Juicio para un juicio final y justo. Todos vamos a aparecer ante el Dios Omnipotente y enfrentaremos las consecuencias de nuestros hechos lo que hicimos en esta vida. Así pues, la vida terrenal es una continuación de la vida Eterna.



*¡Señor! Regálanos la buena vida, tanto en este mundo como en la otra y sálvenos del castigo del fuego.*

Todo lo que hacemos en éste mundo, cada intención que nosotros tenemos, cada movimiento que nosotros hacemos, cada pensamiento que nosotros tenemos, y cada palabra que nosotros decimos, son todos contados y mantenidos en los archivos, exactamente. En el Día del Juicio, todos estos se traerán adelante. Se premiará a personas con registros buenos generosa y calurosamente dándoles la bienvenida al Cielo de Dios, y aquéllos con registros malos, serán castigados y lanzados al Infierno. La naturaleza real del Cielo o el Infierno, y la descripción exacta de ellos sólo Dios la conoce. Hay

descripciones del Cielo y el Infierno en el Qur'an, y las Tradiciones (Ajadices) del Profeta Mujámad (La paz esté con él). "En el Cielo," Mujámad (pece) dijo, "hay cosas que ningún ojo ha visto alguna vez, ninguna oreja ha oído alguna vez, y ninguna mente ha concebido alguna vez."

Creencia en la vida después de la muerte del hombre y la rendición de cuentas al Dios le da un sentido y un significado a la vida y hace que haya una diferencia entre seres humanos y los animales.

De hecho, si no hay vida después de la muerte, la propia fe en Dios se hace irrelevante porque Dios sería injusto e indiferente; haber creado los seres humanos no se refiere a la crueldad, la corrupción, la agresión y la injusticia que está pasando en este mundo. Dios es justo. Él castiga a quienes son responsables de la muerte de personas inocentes, la creación de la corrupción en las sociedades, la esclavitud a miles de personas a servir a sus caprichos. Castigos o recompensas a las personas nobles o mal hechos de las personas que son malos con la misma magnitud no es posibles en este corto lapso de la vida mundana. Vida después de la muerte será eterna y será posible para recompensar o castigar a las personas con todo el rigor que merecen, por lo tanto, la creencia en la "vida después de la muerte" sirve como un recordatorio contra la delincuencia, la corrupción, la inmoralidad y la injusticia.

## ¿Cuál es el concepto del Pecado en el Islam?

Una de las áreas que es problemática para la existencia humana es, el problema del pecado o mal en el mundo. Los cristianos creen que el primer pecado empezó con Adán y Eva, durante su vida en el Jardín del Edén. Ese evento llevó a su caída y

ha marcado a la raza humana desde entonces con la culpa, el estigma, y el desconcierto.

El Islam toma una única posición hacia éste problema en su totalidad. Al Qur'an declara que Adán y Eva fueron dirigidos por Dios a residir en el Jardín del Edén y disfrutar su producto cuando ellos agradaron, aseguró de suministros dadivosos y consuelo.

Ellos fueron advertidos de no acercarse a un árbol particular y de no seguir los pasos de Satanás, para que ellos no se enfrentaran al daño y a la injusticia. Satanás los intrigó a la tentación y esto hizo que se olvidaran de la prohibición de Dios, y por consiguiente, perdieron su estado jubiloso. Ellos fueron expelidos del Jardín y se derrumbaron a la tierra para vivir, morir, y ser resucitados de nuevo para el Juicio Final. Habiendo comprendido lo que habían hecho, ellos sentían vergüenza, culpa, y remordimiento. Ellos oraron por el perdón de Dios y fueron perdonados.

La idea del pecado original o la criminalidad hereditaria no tiene ningún lugar en las enseñanzas del Islam. El ser humano, según el Qur'an y el Profeta, nace en un estado natural de pureza llamado fitrá (la naturaleza) lo que quiere decir Islam o sumisión al testamento y la ley de Dios. Después de eso lo que devuelve el hombre es, el resultado de influencias externas y factores indeseables. Una persona es inocente hasta que alcance una edad cuando él pueda distinguirse entre lo bueno y lo malo. El ambiente de la casa es crucial y juega un papel firme en la formación de la personalidad humana y el desarrollo del carácter moral. Éste concepto no niega al individuo su libertad de opción ni lo exenta a él/ella de la responsabilidad, más bien, es un alivio de la carga pesada de criminalidad hereditaria o el pecado instintivo.

Según la escala moral del Islam, no es

un pecado de ser imperfecto o falible. Ésta es parte de la naturaleza humana, como una criatura limitada finita. Pero es un pecado si una persona tiene las oportunidades y medios de la perfección relativa y escoge no buscarlos. Un pecado es cualquier acto, voluntad o pensamiento que es:

1. Deliberado,
2. Desafía la ley inequívoca de Dios,
3. Viola los derechos de Dios o los derechos del hombre,
4. Daña el alma o el cuerpo,
5. Normalmente evitable, y es
6. Compromete repetidamente.

Éstos son los componentes del pecado que no es innato o hereditario. Es verdad que los hombres y las mujeres tienen el potencial del pecado latente en ellos, pero esto no está más allá de su capacidad de la piedad y la bondad. Si ellos escogen actualizar el potencial del pecado, en lugar del potencial de la bondad, entonces ellos van a estar agregando un nuevo elemento externo a su naturaleza pura. Para éste elemento externo que fue agregado, el hombre es responsable exclusivamente.



*¡Al'lá! Te pido que me proporciones una buena vida y quiero morir en el Camino Recto*

اللَّهُمَّ  
اصْطَلِقْ  
العظيم

Al'lá ha dicho la verdad

# ALGUNOS BUENOS LIBROS PARA Leer cerca del Islam, Qur'an y Sirá

**AI-QUR'AN**, La Guía para toda la Humanidad, Por Dr. Haroon-ur-Rashid Malik,  
The Institute of Islamic Knowledge, P.O. Box 8307, Houston, Texas 77288-8307

**In The Footsteps of The Prophet: Lessons From the Life of Muhammed**, by Tariq  
Ramadan, Oxford University Press, 198 Madison Avenue, New York, NY 10016

**The AUTOBIOGRAPHY OF MALCOLM X** as told to Alex Haley,  
Random House, Inc., 1745 Broadway NY, New York. 10126

**DAUGHTERS OF ANOTHER PATH (Experiences of American Women  
Choosing Islam)**, by Carol Anway,  
Yawna Publications, P.O. Box 27, Lee's Summit, Missouri 64063

**THE FAMILY STRUCTURE IN ISLAM**, by Hammudah Abd al Ati,  
American Trust Publications, 745 McClintock Drive, #314, Burr Ridge,  
Illinois 60527

**JIHAD: A Commitment to Universal Peace**, by Marcel A. Boisard,  
American Trust Publications, 745 McClintock Drive, #314, Burr Ridge,  
Illinois 60527

**THE VISION OF ISLAM**, by Sachiko Murata and William Chittick,  
Paragon House, 370 Lexington Avenue, NY, New York 10017

**WHAT ISLAM IS ALL ABOUT (Student Textbook)**, by Yahiya Emerick,  
IBTS, P.O. Box 5153, Long Island City, New York 11105

**READING THE MUSLIM MIND**, by Dr. Hassan Hathout, Islamic Center of  
Southern California, 434 South Vermont, CA 90020

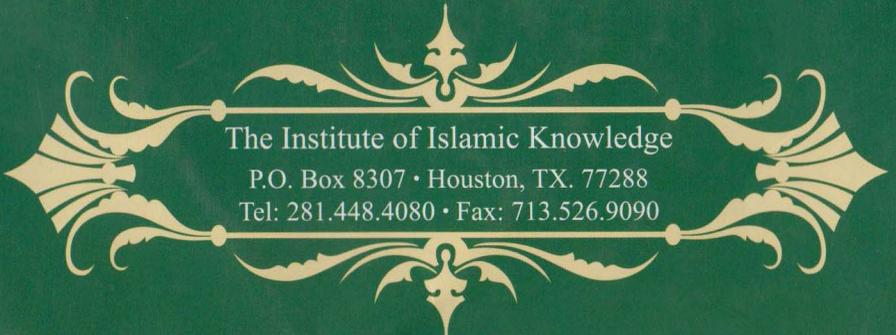
**Esperamos que le ha gustado este folleto, para mejorar, añadir  
más temas, patrocinar en costo de su impresión o para obtener  
las copias para su distribución gratuita, por favor, póngase en  
contacto con el Instituto en la siguiente dirección:**

**THE INSTITUTE OF ISLAMIC KNOWLEDGE**

P. O. Box 8307, Houston, Texas 77288-8307

Tel: 281-448-4080 • Fax: 713-526-9090

[www.al-quraan.org](http://www.al-quraan.org)

A large, ornate, symmetrical decorative flourish in a light gold color frames the text. It features intricate scrollwork and floral motifs, with a central pointed element at the top and bottom.

The Institute of Islamic Knowledge  
P.O. Box 8307 • Houston, TX. 77288  
Tel: 281.448.4080 • Fax: 713.526.9090